

NSAN MARCO

RA MACA HOGA T'ØDE NÚ'A BI 'YOFO NSAN MARCO

*Ra Xuua Xi'tsate mi zofo ya ja'i ja ra mbonthi
(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)*

¹ Rá māca hoga t'øde ra Jesucristo rá T'ʉ Ajuɑ bi mʉdi njaua:

² Ra bʉdi Isaía bi 'yofo nuya ya noya ya maya'bʉ gue Ajuɑ bi xipabi da 'yofo:

Ndi, nuga drá Ajuɑ dí pəhna ma 'məhni pa da 'met'o de gue'e pa da hyoc'a ri 'ñu.

³ Nuna ra 'məhni go guehna ma da ña nts'edi ja ra mbonthi ne da 'ñembabi ya ja'i njaua:

"Hyoc'ʉ ra 'ñu pa da tho ma Hmuhʉ, ne juañhʉ ya ts'aca'ñu."

⁴ Y nu mi 'ñehe ra Xuua Xi'tsate bi njabʉ ngu nú'a xqui māngɑ Ajuɑ, bi 'mʉ ja ra mbonthi ne mi xipa ya ja'i mi ena: "Ñobrihʉ ne nxistehehʉ y Ajuɑ da pun'ahʉ ri ts'oquihʉ." ⁵ Ha gatho nuya ja'i mi 'bʉ ja ra hnini Jerusale ne gatho rá ngʉni de ra hai Judea mi pa habʉ mi 'bʉ ra Xuua pa mi øde'ʉ nuya noya mi māñ'a ne pa mri njuəni de yá ts'oqui ja rá thandi Ajuɑ. Y ra Xuua mi xi'tsi'ʉ ja ra dathe Jordá.

⁶ Y nú'a mi nhye dega xicameyo, ne mi ngʉt'a 'nara ngʉt'i dega xifri. Mi tsi ya hoga nc'oto ne ra t'afi dega sefi. ⁷ Y mi zofo ya ja'i ne mi embabi'ʉ:

—Ya xa 'ñepʉ bra 'bəfa de gueque 'na to'o ma'nɑ ja rá ts'edi de gueque nú'a hindí 'ñepcagui ngugui

ga xo'tua yá nthasthi yá thiza. ⁸ Xi m^{aj}uani nuga dí xi'ts'a'ihu co ra dehe, pe nu'á ma da xi'ts'a'ihu co ra Mäca Ndahi.

*Rá sistehe ra Jesu
(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)*

⁹ Y nú'bu mi xi'tsate ra Xuua, bi 'ñehe ra Jesu de ra hnini Nasare de ra hai Galilea ne bi ma ja ra dathe Jordá, ne ja bá xi'tsini ra Xuua. ¹⁰ Y ngu mi bóxa ra Jesu de ja ra dehe habu xqui nxistehe, bi hyandi bi xogui mahets'i y bá cai rá Mäca Ndahi Ajuá ngu 'nara zi domitsu, ne bi zøhø ja gue'a. ¹¹ Nepu bi nt'øde 'nara noya de mahets'i ne bi 'ñien:
—Go gue'e ma hmäca T'u*'i*, ne xi dí hop'a ri 'müi.

*Ra Satá mi xaxa ra Jesu
(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)*

¹² Nu'bá 'bestho ra Mäca Ndahi bi zixa ra Jesu ja ra mbonthi. ¹³ Y nuni ja bá 'buhn*i* ñote ma pa habu mi 'bu ya mbanga zu'ue. Ne ra Satá mi xaxa ra Jesu pa da nts'ocjhmahäha. Y nu mi uadi nú'u ñote ma pa, ya εnxε bá hampi te da zi.

*Ra Jesu bi mädi rá 'befi nuni Galilea
(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)*

¹⁴ Ha nú'bu mi jot'a fadi ra Xuua, ra Jesu bi zøhø ja ra hai Galilea, ne mi manga ra hogu noya gue ya xa zøhø ra Ndä de mahets'i xpá e pa da ndä de guecua ja ra ximhai. ¹⁵ Ne mi ena:

—Ya bi zø ya pa ne 'bestho ma da ndä de guecua ra Ndä de mahets'i, hangue ñobrihu ne camfrihu ra mäca noya.

*Ra Jesu bi zofo goho ya mehuaq pa dyá nxadi'q
(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)*

16 'Nara pa mi 'yoni ra Jesu ja ra ñ_anga ndehe Galilea ne ja bá handri ra Simu ne ra Andre rá cu mi ent'a yá xit'á ja ra ndehe pa da mpehuá ngue'á nu'á myá mehuá'. **17** Nu'bá ra Jesu bi 'ñembi'á:

—Bá ehá, tengaguihá y nugá ga u't'ahá gui mpehuáhá dega ja'i.

18 Hangue nu'á 'bestho bi zohni yá xit'á ne bi d_ena ra Jesu.

19 Nepá ra Jesu bi thogui má ts'á ringuehni ne bi hyanda ra Cobo ne ra Xuua yá t'á ra Sebedeo mi o mbo ra motsa mi p_o'ta yá xit'á. **20** Nu'bá bi zofo'á, y nu'á bi zohni yá dada ja ra motsa co yá 'bego ne bi d_eni'á ra Jesu.

*'Nara 'ñøhø mi pe'tsa 'nara ts'ondáhi
(Lc. 4:31-37)*

21 Nepá bi ma'á ja ra hnini Ncapernau, ne nu mi dat'a nsabdo ra pa dega tsaya, ra Jesu bi y_øt'a ja ra nija ne mi xahna ya ja'i. **22** Ha nu'á bi 'yø de nú'á mi m_a ngue'á mi xahní'á ngu 'na to'o mi h_a ra ts'_ødi pa da t'_øt'e nú'á m_a, y hingue ngu nú'á ya xahnate de yá ley'á. **23** Ne ja xqui zóhni ja yá nija'á 'nara 'ñøhø mi pe'tsa 'nara ts'ondáhi, ne nu'á bi mafi bi 'ñena:

24 —Nu'i Jesu grá me Nasare, ¿te ma gui 'yøtcahe? ¿Ha gue xcá ehe pa gui huatcahe? Dí pahe to'o'i, nu'i go gue'e rá M_aca T'á'i Ajuá.

25 Nu'bá ra Jesu bi z_ai nura ts'ondáhi ne bi 'ñembi:

—¡Co'ta ri ne, p_øni de nuna ra 'ñøhø!

26 Nepá nura ts'ondáhi bi japa nú'á ra 'ñøhø da nduse, ne bi mafi nts'_ødi, ne bi b_øni de gue'á.

27 Hangue gatho ya ja'i bi 'yø ne bi 'ñémsé'á 'na ngu ma'na:

—¿Te rí bønga nuna? ¿Te ma 'ra'yo nt'udibyana?
 ¿Te ma ts'edi hñani? ¡Ngue'q nuní 'bøpa ya ts'ondahí da bøni y nu'ú ñtuabi!

²⁸ Hangue habøraza ja ra hai Galilea xi bi dama
 'ñno ra noya de nú'a xqui 'yøt'a ra Jesu.

*Ra Jesu bi 'yøthebi rá to ra Simu Pedro
 (Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)*

²⁹ Y mi bønga ra Jesu de ra nija bi ma ja rá ngu ra Simu ne ra Andre nú'ú mi 'ñoui, bi meui'ú ra Cobo ne ra Xuua. ³⁰ Ha nurá to ra Simu mi 'beni mi umba ra nzø, ne nu'ú 'bestho bi xipa ra Jesu gue mi hñeni'q. ³¹ Nu'bú ra Jesu bi ma bi gøts'i de 'nará 'yε, bi 'ba'mi, ne 'bestho ra ora'q bi tsayabi ra nzø, nepú nú'ú ra 'bøhñä bi umbabi te da zi'ú.

*Ra Jesu bi 'yøthe ndunthi ya da'thi
 (Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)*

³² Ha nura pa'q de mi nde bá ts'impabi ra Jesu gatho nú'ú to'o mi hñeni ne nuto mi pe'tsa ya ts'ondahi. ³³ Y gatho ya ja'i de ra hnini bi munts'a ja ra gosthingu habø mi 'bú ra Jesu. ³⁴ Y nu'ú bi 'yøthe ndunthi ya ja'i to'o mi pe'tsa 'rama'na'ñno ya hñeni, ne bi 'yeni ndunthi ya ts'ondahí, ne himi hopi da ñä ya ts'ondahí ngue'q nu'ú mi pødi to'o'a.

*Ra Jesu bi zofo ya ja'i nuni Galilea
 (Lc. 4:42-44)*

³⁵ Rá hyax'a ra Jesu bi nangui hamxuditio ne bi bøni bi ma ja ra mbonthi ne ja bá apabini Ajuä rá Dada. ³⁶ Møfa bi ma ra Simu ne nú'ú to'o mi 'ñoui, bi ma bá honi'q. ³⁷ Y nu mi zødi'q bi 'ñembi:

—Ndunthi ya ja'i hoñ'a'i.

³⁸ Pe ra Jesu bi 'ñena:

—Maha ja ya t'acá hnini nú' ja nthets'i de guecua pa ga zofo' nehe, ngue'a pa gue'a stá ehe.

³⁹ Nu'bá bi ma gatho ja rá nthets'i ra hai Galilea, ne ra Jesu bi zofo ya ja'i ja yá nija, ne bi 'yenga ya ts'ondahi.

*Ra Jesu bi 'yøthe 'na mi henga ra lepra
(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)*

⁴⁰ 'Nara 'ñøhø mi tsu 'nara hñeni rá thuhu ra lepra nú'a tsit'atho ra ngø, bi 'ñehe bi ndandiñahmu ja rá thandi ra Jesu ne bi bantebi bi 'ñembi:

—Nu'bá gui nehma, nu'í ja ri ts'edi pa gui 'yøthegui de nuna hñeni tsuqui.

⁴¹ Nu'bá ra Jesu bi huequi ne bi hñu'tsuabi rá 'ye ne bi 'ñembabi:

—Hahá dí ne, y ya gá ñani.

⁴² Ha nu mi mānga ra Jesu njabá, nu habá xqui 'ya, 'bestho bi 'yostho ne bi 'mái xi xá hño rá ndo'yo. ⁴³⁻⁴⁴ Nu'bá ra Jesu bi hñu'mba ra hñá ne bi 'ñembi:

—Jamasu gue ni 'na hinto gui xipi. Hønse nu'a dí ne, grí ma ja ra nija gui 'ñudi ja ra macja ne ja guehni ma gui unga ra 'baha nú'a bi mānga ra Moise da t'uni, y njabá da fadi gue ya xcá ñani de ri hñeni.

Nepá bi 'bøpa nú'a ra 'ñøhø da ma. ⁴⁵ Pe nu mi ma nú'a ra 'ñøhø bi mædi bi xipa gatho ya ja'i nú'a xqui t'ø'tuabi ne xi bi 'yonga ra 'bede. Hangue ra Jesu ya himi tsa da yøt'a ja ya hnini pa da zofo ya ja'i ngue'a xi xqui munts'a ndunthi. Ne hangue nu'a mi 'bøitho ja ya mbonthi, y nehe mi pani ndunthi ya ja'i de haburaza pa mi c'a'tsi'a.

2

*Ra Jesu bi 'yøthe 'nara ts'onate himi tsa da 'ñani
(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)*

¹ Ne mi thogui 'raya pa ra Jesu bi mengui pa Ncapernau, y ya ja'i bi 'yøde gue xqui zøni'q̄ ja nú'q̄ ra ngu habu xqui mihi'q̄. ² Hangue 'bestho ndunthi ya ja'i bi ma habu mi 'bu'q̄ y asta himbi 'ñeni gatho mbo ja ra ngu. Hangue 'ra mi 'baitho móte ra gosthi, y ra Jesu mi xipabi ra maka noya. ³ Nepu bi zøhø 'raya ja'i y goho de gue'u mbra ndude 'nara ts'onate. ⁴ Y himbi za bi yut'i'u habu mi 'bu'q̄ ra Jesu ngue'q̄ xqui munts'ini ndunthi ya ja'i. Hangue bi bøx'u maña, bi xø'tsa 'nara xeni de ra xangu pa bi ca'ma ra ts'onate co rá 'bebo asta habu mi 'bai ra Jesu. ⁵ Nu'bá ra Jesu bi badi gue nu'u xi mi ja yá jamfri hangue bi 'ñemba ra ts'onate:

—Ma t'u'i, dí pun'a'i gatho ri ts'oqui.

⁶ Ha mi huhni 'raya xahnate de ra ley, ne mi bense njaua ja yá mfeni': ⁷ “¿Hanja manga njabu ni gue ri 'ñet'a Ajuq̄? Ngue'q̄ hønse Ajuq̄ go gue'q̄ tsa da punga ya ts'oqui, y hinto ma'na.” ⁸ Pe ra Jesu 'bestho bi bøtho nú'q̄ mi beñ'u ne bi 'ñembi':

—¿Hanja guí beñhø njabu? ⁹ ¿Nda'q̄ ma'na hinxá hñei pa ga xipa ra ts'onate: “Dí pun'a'i ri ts'oqui”, o ga embabi: “Bai, juxa ri mfidi ne 'yo”? ¹⁰ Nde, pa gui pahø gue Nú'q̄ To'o bi e bi Nja'i pe'tsa ra ts'edi ja ra ximhai pa da pumba yá ts'oqui ya ja'i, ma ga øt'a njaua:

Nu'bá bi 'ñemba ra ts'onate:

¹¹ —Dí xi'a'i, 'bai, juxa ri mfidi ne grí ma ri ngu.

¹² Nu'bá 'bestho bi 'mai ra ts'onate, ne bi guxa rá mfidi ne bi bøni ja yá thandi gatho ya ja'i. Hangue nu'ú xi bi 'yø ne bi nsunda Ajuq ne bi 'ñena'ú:

—Ni 'na'qui hinstá hanthá 'nara t'øt'e ngu nuna stá hanthabya.

*Ra Jesu bi zofo ra Leví pa drá nxadi
(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)*

¹³ Nepu ra Jesu bi yo mengui ja ra ñanga ndehe ne ja bá munts'ini ndunthi ya ja'i ne ja guehni bi xahni'ú. ¹⁴ Nepu bi ma de guehni'á, ne 'mefa bi hyanda ra Leví rá t'u ra Alfeo mi hudi ja rá mexa mi pe rá 'bøfi dega nguxboja. Ne bi 'ñembabi:

—Bá ehe tengagui.

Nu'bá ra Leví bi 'mai bi dëni'á.

¹⁵ Ne 'na'qui ra Jesu ne yá nxadi mi huhni ja rá ngu ra Leví mi ñungüi ya 'ñatsa nguxboja ne ma'ra ya ts'oja'i to'o himi øt'e ngu nú'a manga rá ley ra Moise. Gatho mi huhuini'ú ngue'á ndunthi de gue'ú xqui dëni'á. ¹⁶ Nu'bá 'raya xahnate de ra ley ne 'raya fariseo nú'ú ya ja'i to'o nts'ëdi jamasu rá ley ra Moise, bi hyanda ra Jesu mi ñungüi ya nguxboja ne nú'ú ma'ra ya ts'oja'i. Hangue nu'ú bi 'yambabi yá nxadi ra Jesu bi 'ñembabi:

—¿Hanja di ñungüi núyú ya 'ñatsa nguxboja ne núyú ma'ra ya ts'oja'i?

¹⁷ Pe ra Jesu bi 'yøde nú'a mi mæñ'ú ne bi 'ñembabi'ú:

—Nu'ú tó'o 'yo má hñó hingui honga ra medico, pe nu'ú tó'o di hñeni hq. Nuga stá ehe pa ga zofo ya 'yøt'ats'oqui pa da ñobri, hingue stá ehe ga zofo nú'ú øt'e xá hñó.

*Ra Jesu bi t'ambabi de ra ayuno
(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)*

¹⁸ 'Nara 'mi'qui mri ayuna yá nxadi ra Xuua ne yá nxadi ya fariseo, bi 'ñehe 'raya ja'i bi c'a'tsa ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja nuyá nxadi ra Xuua ne yá nxadi ya fariseo di ayuna'u, pe nuri nxadigue hingui ayuna?

¹⁹ Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—¿Ha gue dí 'ñepi da ayuna nuya ja'i to'o xa ts'ohna ja 'nara nthati? Hina. Nu'u da ñuni xá hñó ngue'q 'bu'u co nú'q to'o ma da nthatui rá 'behña. Mientra 'bu'u co ra navio hindí 'ñepi da ayuna. ²⁰ Pe ma da zø ra pa gue sta damfri'u da ts'ixa ra navio, nu'bú haq, gue'bu da ayuna nú'u yá amigo'q.

²¹ Hindí 'ñepi da 'bø'ta 'nara zedutu co 'nara 'ra'yo dutu, ngue'q nura 'ra'yo dutu'q da gut'a nura zedutu y ma'na da nteni. ²² Nixi hingui tsa da sit'a ra 'ra'yo vinu ja 'nara zebota, ngue'q ra 'ra'yo vinu da føca ra zebota, y njabu da ts'oca ra bota y da mfanga ra vinu. Ma'na xá hñó da sit'a ra 'ra'yo vinu ja 'nara 'ra'yo bota pa njabu hinte da ja.

Ya nxadi bi doca ya ngahq gá trigo ra pa dega tsaya

(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)

²³ 'Nara sabdo ra pa dega tsaya ra Jesu bi thogui co yá nxadi ja 'raya huahi, y nuyá nxadi bi mædi bi doca ya ngahq dega trigo. ²⁴ Hangue ya fariseo bi 'ñemba ra Jesu:

—Ndi, ri nxadi thoca ya ngahq gá trigo, y nubyá go ra pa dega tsaya, y ra ley maq gue hindu t'øt'e njabu.

25 Nu'bá ra Jesu bi dądi ne bi 'ñena:

—¿Ha hinxcá hñe'thu nú'q̃ bi 'yøt'a ra Davi ne nú'u mi 'ñoui nú'b̃ mi zu ra thuhu y mi otho te da zi'q̃? **26** Nu'q̃ bi yøt'a ja rá nijä Ajuä ne bi zi nuya thuhme xqui thuxni ja rá thandi Ajuä, ne bi umba nú'u to'o mi 'ñoui pa da ziui. Y nuya thuhme'u himrí 'ñepi to'oraza da zi, hønse ya macja. Bi t'øt'a njab̃ nuya pa'u nú'b̃ mrá ndamacjä ra Abiatar. Y hingrá ts'oqui nú'q̃ bi 'yøt'a ra Davi.

27 Nehe ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—Ra pa dega tsaya bi thuts'i pa rá hñó ya ja'i, hingo bi thoca ya ja'i pa da 'm̃ai ja rá hmanda ra pa dega tsaya. **28** Hangue Nú'q̃ To'o bi e bi Nja'i ha ra ts'edi pa da manda masque ra pa dega tsaya.

3

*'Nara 'ñøhø xqui 'yot'a 'nará 'ye
(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)*

1 Ra Jesu bi yøt'a ma'na'qui ja ra nijä, ne xqui zønini 'nara 'ñøhø xqui 'yot'a 'nará 'ye. **2** Y ya fariseo mi aca ra Jesu ua da 'yøthebi rá 'ye nura pa dega tsaya, pa da za da ñapabi. **3** Nu'bá ra Jesu bi 'ñemba nú'q̃ ra 'ñøhø xqui 'yot'a rá 'ye:

—Bá ecua, 'bai ja yá thandi ya ja'i.

4 Nep̃ bi 'yamba ya fariseo ne bi 'ñembi:

—¿Ha dí 'ñepi 'nara ja'i da 'yøt'a 'nara hñó ra pa dega tsaya, o da 'yøt'a nú'q̃ hinxá hñó? ¿Ha gue xá hñó da ñambá rá te 'nara ja'i, o da hyo'q̃?

Pe ya fariseo hinte bi dątuabi. **5** Nu'bá ra Jesu bi bø rá cue, ne bi du rá m̃ai ndunthi ngue'q̃ nuya fariseo'u himi ja yá nthecate. Hangue bi 'ñemba ra da'thi:

—Tə̄n̄ga ri 'yε.

Y nu'á bi 'yøt'a njabu ne 'bestho bi ñə̄n̄ga rá 'yε.
6 Nu'bú bi bønga ya fariseo ne bi ma bá c'a'tsua yá mfats'i ra ndaq Erode pa bi 'ñu'ti'u hanja da za da hyohma'u ra Jesu.

Ndunthi ya ja'i mi 'bøija ra ñə̄n̄ga ndehe

7 Pe nura Jesu bi ma ja ra ñə̄n̄ga ndehe co yá nxadi, ne bi dəni'á ndunthi ya ja'i me Galilea.
8 Nehe mi dəni'á ya me Judea, ne ya me Jerusale, ne ya me Idumea, ne ya me Tiro, ne ya me Sidó co nú'u ya me ri'nandi ra døthe Jordá. Mi ehe da c'a'tsi'á ngue'á xqui 'yøde'u de nú'u ya dønga nt'udi mi øt'e. **9** Ha ra Jesu bi xipa yá nxadi gue da døt'a 'nara motsa guetbu ja ra ñə̄n̄ga ndehe, ngue'á xi xmá nts'i'mi ja ra hmunts'i co rá ndunthi ya ja'i.
10 Ra Jesu xqui 'yøthe ndunthi ya da'thi, hangue ringue'á gatho nú'u to'o mri hñeni mri 'ñent'i pa da zədi da dani'a. **11** Y nu'u tó'o mi pe'tsa ya ts'ondahi, mi hyanda ra Jesu bi ndandiñahmu'u ja rá thandi, ne mi mafi mi ena'u:

—Nu'i go gue'e rá T'u'i Ajua.

12 Nu'bú ra Jesu bi 'bøpabi nú'u ya ts'ondahi gue hinda xipa ya ja'i mi to'o'a.

Ra Jesu bi zohna nú'u 'røt'amayoho yá nxadi (Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

13 Nepu ra Jesu bi bøxa ja 'nara t'øhø ne bi zohna nú'u to'o xqui huahni, ne nu'á bi ma bá munts'ini con gue'a. **14** Y nu'á bi hñuxa 'røt'amayoho ya nxadi pa da 'ñoui, ne pa da mehni da zofo ya ja'i.
15 Ne bi umba ra ts'ødi pa da 'yøthe ya da'thi ne da 'yønga ya ts'ondahi. **16** Y nuya guehya yá thuhu nú'u 'røt'amayoho yá nxadi: ra Simu nú'a 'møfa bi

thu'mbabi ra Pedro; ¹⁷ ra Cobo ne ra Xuua yá t'ʉ
ra Sebedeo nú'ʉ bi thu'mbabi ya Boanerge nú'ɑ ne
da 'ñena xi ja yá ts'edi ngu ra ngani. ¹⁸ Bi thuts'i
nehe ra Andre, ra Lipe, ra Tolo, ra Teo, ra Toma, ra
Cobo rá t'ʉ ra Alfeo, ra Tadeo, ne ra Simu nú'ɑ xqui
'ñoui nú'ɑ ra hmunts'i rá thuhu ya cananista, ¹⁹ ne
ra Juda Iscariote nú'ɑ to'o bi da ra Jesu.

*Ra Jesu bi t'embab*i* gue mi hamp*a* rá ts'edi ra nda
de ya ts'ondah*i**

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23; 12:10)

Nu mi gai ja ra t'øhø ra Jesu ne yá nxadi bi yʉt'i'ʉ
ja nú'ɑ ra ngu xqui mihi. ²⁰ Nu'bá bi yopa munts'a
ma'na'qui ndunthi ya ja'_i asta himi tsa da ñunga ra
Jesu ne yá nxadi. ²¹ Nepʉ bi 'yøde nuya mengu rá
ngu ra Jesu gue hinte xqui zi'ɑ, hangue bi 'ñehe'ʉ
pa da zits'i'ɑ ngue'ɑ mi eñ'ʉ gue xqui 'be rá mfeni.

²² Nehe 'raya xahnate de ra ley xqui 'ñehe de
Jerusale mi 'ñémbi'ʉ:

—Nuni ra Jesu pe'tsa ra Beelsebú nú'ɑ ra nda
de ya ts'ondah*i*, ne hamp*a* rá ts'edi'ɑ pa da 'yeng*a*
nú'ʉ ma'ra yá mits'ondah*i*ui.

²³ Hangue ra Jesu bi ma'ta nuya xahnate'ʉ pa bi
xipa 'nara 'bede ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue da za ra ts'ondah*i* da 'yeng*a* yá
mits'ondah*i*ui? ²⁴ Nu'bʉ 'nara hnini da hegue
sehe, da nhuata gatho ra ts'ʉtbi. ²⁵ Y nu'bʉ 'nara
'mái da 'ñʉtsa 'na ngu ma'na, hinda za da 'mái
'nadba'ʉ. ²⁶ Y nu'bʉ ra ts'ondah*i* da ntuhni co yá
mits'ondah*i*ui, nu'bá da nhuata yá ts'ʉtbi'ʉ.

²⁷ Nixi hinto da za da yʉt'a ja rá ngu 'nara 'ñøhø
nú'ɑ xi o rá ts'edi, ne da bepabi nú'ɑ te pe'tsi nu'bʉ
hingue 'met'o da du'ti. Njabʉ ha, da za da bepabi.

²⁸ Majuñani dí xi'ahñ, gatho ya ts'oqui ne ya ts'one da za dra punbab*i* ya ja*i*, ²⁹ pe nu'ñ tó'o da ñama'ññ de nú'ñ ot'a ra Mäca Ndähi, otho rá pumbate, ne da duxa rá ts'oqui pa nzäntho.

³⁰ Bi mä njabñ ngue'ñ ya xahnate de ra ley ya mi ñama'ññ de rá 'bëfi ra Mäca Ndähi, ngue'ñ xqui mañ'ñ gue ra Jesu mi pe'tsa 'nara ts'ondähi.

Rá nana ne yá cu ra Jesu
(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

³¹ Ne 'mëfa bi zøhø rá nana ra Jesu co yá høcu, bi 'mai'ñ móte ne bi mëhni to da ts*i*'ñ. ³² Ne ndunthi ya ja*i* xqui munts*i* ja ra ngu ne mi huhni ja rá nthets*i* ra Jesu. Nepñ ra 'mëhni bi xipabi ne bi 'ñemb*i*:

—'Bahni ri nana ne ri cu móte bí tøp'a*i*.

³³ Ha nu'ñ bi dädi:

—¿To'o ma nanañaga, ne to'o ma cuga?

³⁴ Nu'bñ bi nhyan*i* ne bi hyanda gatho nämi huhni ja rá nthets*i* ne bi 'ñena:

—Nuyñ go guehyñ ma nana ne ma cu. ³⁵ Ngue'ñ nu'ñ tó'o da 'yøt'uua rá paha Ájua, go gue'ñ ma cu, ma nju ne ma nana.

4

Ra 'bede de ra mot'i
(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

¹ Ra Jesu bi yopa mädi da xahna ya ja*i* ja ra ñänga ndehe, ne ja bi thets*i*ndunthi ya ja*i*, hangue nu'ñ bi 'yøt'e, bi bøts'e bi hñudi ja 'nara motsa mbo ja ra dehe, ne gatho ra hmuntsja*i* bi gohi ja ra ñänga ndehe. ² Ne mi utua ya ja*i* ndunthi ya t'ot'e co ya 'bede, ne bi 'ñembabi'ñ:

3 —'Yødehʉ núna ma ga xi'ahʉ de 'nara mot'i. **4** De nu mi xanga ya nda, 'ra bi zo ja ra 'ñu y ya ts'ints'ʉ bi 'ñehe bi gondi. **5** Ma'ra ya nda bi zo ja ra 'bodo habʉ xmá nxini ra hai hangue bi dama føts'e. **6** Pe nu mi nzø ra hyadi bi huixqui ne bi 'yot'i'ʉ ngue'a mi otho ndunthi yá 'yu. **7** Ma'ra ya nda bi zo ja ya 'bo'bini, y ya 'bini bi dama nte ne bi xumi nū'ʉ ya nda xqui føts'e, hangue bi 'yot'i ne himbi hogui. **8** Pe nu ma'ra ya nda bi zo ja ra hoga hai, bi føts'e ne bi nte, ne bi unga yá sofo, 'ra bi unga 'natema'røt'a ya nda, ma'ra bi unga hñu'rate, ha nu ma'ra asta bi unga 'na nthebe ya nda.

9 Nu'bá ra Jesu bi 'ñembi'ʉ:

—Nu'q a tó'o ja rá nt'øde pa da 'yøde, dá 'yøde núna dí ma.

*Te rí bøni nuya nt'udi
(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)*

10 Y nu de ya xqui ma ra hmuntsja'i, nu'bá nū'ʉ 'røt'amayoho yá nxadi ne nū'ʉ ma'ra xqui gohi, bi 'yambabi'ʉ ra Jesu bi 'ñembi:

—¿Te ne da mä nū'q a ra 'bede gá xicje?

11 Y nu'q a bi 'ñembi'ʉ:

—Go rá paha Ajuq̄a gui pahʉ nū'q a himi fadi maya'bʉ de hanja ri manda Ajuq̄a, pe nu'ʉ ma'ra ya ja'i nū'ʉ hingui dëna Ajuq̄a ma ða 'yøde co ya 'bedetho. **12** Ma da nja ngu mængä ra Mæca T'øfo, gue masque da hyandi'ʉ, pe hinda zo yá mfeni, masque xi da 'yøde, pe hinda bædi'ʉ, hangue hinda ma da ñobri pa hindra pumbabi yá ts'oqui.

*Ra Jesu bi mä te rí bønga nura 'bede de ra mot'i
(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)*

13 Nehe bi 'ñembabi'ʉ:

—¿Ha gue himbi zo ri mfenih^u nuna ra 'bede de ra mot'i? Nu'bá ¿hanja da za gui p^{ah}_u ma'ra ya 'bede nú'^u ma ga xi'ah^u? ¹⁴ Nu'_q ra mot'i go gue'^u to'o m^ang^ura m^aca noya. ¹⁵ Y nu'^u ya nda bi zo ja ra 'ñu go gue'^u to'o bi 'yøde ra m^aca noya, y ra Satá 'bestho bi 'ñehe bi patua yá mfeni pa da pumfri nú'^ura m^aca noya xqui sipabi. ¹⁶ Ha nu'^u ya nda bi zo ja ra 'bodo go gue'^u to'o bi 'yøde ra m^aca noya y 'bestho bi dama gamfri y ne xi bi johya. ¹⁷ Pe ngu nú'^u bi 'ñotho yá 'yu, go gue'^u to'o camfri 'raya zi patho, ne sta tho ya nt'^utsate o ya ts'othogui po rá ngue ra m^aca noya, nu'bá 'bestho da 'uegue'^u. ¹⁸ Ha nu'^u ya nda bi zo ja ya 'bo'bini go gue'^u to'o bi 'yøde ra m^aca noya, ¹⁹ pe nu'^u ri ho ndunthi ya ts'ojohya de ra ximhai, ne beni hanja da za da me'tsa ndunthi ya t'øt'e ne da d^{ah}_u ndunthi ra boja. Hangue nuya ya ts'onc'at'i hingui hopi da te yá jamfri, ne nú'_q bi 'yøde da 'meditho. ²⁰ Ha nu'^u ya nda bi zo ja ra hoga hai bi unga yá sofo, 'ra bi unga 'natema'r^{et}'a ya nda, ne ma'ra bi unga hñu'rate, ha nu ma'ra 'na nthebe, nu'^ugo gue'^u to'o bi gamfri ra m^aca noya ne xi bi hnequi yá hoga 'b^efi.

*Ra 'bede de ra ñot'i
(Lc. 8:16-18)*

²¹ Ra Jesu bi yopa zofo ra hmuntsja*'i* ne bi 'ñembabi:

—Hinto da tsøgue 'nara ñot'i ne da ye'mba 'nara 'bøts'e o da ja nja'ti de ra fidi. Hina, dra tøte hab^u da nøgue pa da yot'i xá hñó. ²² Njab^u nehe nú'_q ja mant'aguibya, 'mefa ma da hnequi, ne nú'_q hingui tsa da f^{ad}ibya, 'mefa ma da f^{ad}i. ²³ Nu'_q tó'o ja rá nt'øde pa da 'yøde, dá 'yøde núna dí ma.

24 Nehe bi 'ñembi'ʉ:

—Ngu t'ena, co nura t'eni guí εñhʉ, con guet'atho ma da t'εñ'ahʉ, y asta ma'na da thu'ts'a'iħʉ ri t'εniħʉ. Hangue dí xi'ahʉ, jamasuhʉ hanja gui 'yødeħʉ nú'q dí ma, ngue'q nu'bʉ gui jamasuhʉ, ma da zo ri mfenihʉ, pe nu'bʉ hingui jamasuhʉ, hinda za gui pāħʉ. **25** Ngue'q nu'q tó'o da bədi nú'q dí ma, ma'na da t'umbabi ra mfədi, pe nu'q tó'o hinxa bədi, nú'q ma da thəcuabi nú'q ra mfədi pe'tsi.

Ra 'bede de ra nda nú'q yo rá te

26 Nehe bi xipabi'ʉ:

—Rá hmanda Ajuq nja ngu 'nara 'ñøħø pot'a ya nda. **27** Y nú'q ra mot'anda'q aħaq dega xuui ne nangui dega xudi bí c'q'tsa rá 'bot'i. Ne nú'q ra 'bot'i'q da fəts'e ne da nte, pe nú'q ra 'ñøħø hingui padi hanja xa njabu. **28** Ra hai øt'e pa da fəts'e, da nte, da hneca rá 'bai, ne 'mefa da bø yá dəxi. **29** Ne ya sta ñəts'i, 'bestho nura mot'i'q da ma da xofo ngue'q ya bi zø ra pa dega sofo.

Ra 'bede de ra nda dega mostasa

(Mt. 13:31-32; Lc. 13:18-19)

30 Nepʉ ra Jesu bi 'ñena:

—Ma ga xi'ahʉ ma'na ra 'bede ri nhycuaui rá hmanda Ajuq. **31** Rá hmanda Ajuq nja ngu 'nara nda dega mostasa, nú'q ma'na go ra zi notsi de gatho ma'ra ya nda. **32** Pe nu sta 'bot'a nú'q ra nda, ma'na da nte ne da ntəngui que gatho ma'ra ya ndapo, ne da nja yá dəngä 'yεza asta ya ts'ints'ʉ da za da nəħni.

Ra Jesu bi zofo ya ja'i dega 'bede

(Mt. 13:34-35)

³³ Ra Jesu mi xipabi'ʉ ra macea noya co ndunthi ya 'bede asta habʉ bi za bi zo yá mfeni'ʉ. ³⁴ Mi zofo ya hmuntsja'i co ya 'bedetho nú'ʉ ri nhycuaui rá hmanda Ajuá, pe nu'bʉ mi 'bʉseui yá nxadi mi xipabi'ʉ te rí bøni nú'ʉ ya 'bede xqui xipabi'ʉ.

*Ra Jesu bijapi bi tsaya ra bʉnathi
(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)*

³⁵ Y nu mi put'a ra nde ra pa'q, ra Jesu bi 'ñembabi yá nxadi:

—Ma ga 'raxhʉ ri'nandi ra ndehe.

³⁶ Hangue bi 'ñedi'q de ra hmuntsja'i, ne nu'á ne yá nxadi bi gʉ ra motsa habʉ mi o'q pa da 'rax'ʉ ri'nandi, ne ma'ra ya ja'i bi dəni'ʉ co ya t'ʉca motsa. ³⁷ Y ya de mi 'yo'ʉ ja ra ndehe, bi mʉ 'nara dãnga bʉnathi ne mi tonts'a ra dehe ja ra motsa asta mi ne xa ñuxhma. ³⁸ Ha ra Jesu mi aha ja ra ts'at'a motsa ne xqui 'yents'a rá ñaxu ja 'nara nthuhñia, ne yá nxadi bi ma bá a, ne bi 'ñembabi:

—¡Xahnate! 'Matho hinguí tu ri mʉi gue ma ga caihu ja ra dehe.

³⁹ Nu'bú ra Jesu bi nangui ne bi zʉi ra bʉnathi, ne bi 'ñemba ra ndehe:

—¡Bʉtho!

Y 'bestho bi tsaya ra bʉnathi ne ya himbi 'ñani ra ndehe. ⁴⁰ Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—¿Hanja guí tsuhʉ? ¿Ha gue otho ri jamfrihʉ?

⁴¹ Nu'bú nuyá nxadi'q bi 'yø'ʉ, ne mi 'ñémsε'ʉ 'na ngu ma'na:

—¿Te ma ts'edi hanzi 'bʉ? ngue'q asta ra ndahi ne ra ndehe øtuabi.

5

*Ra Jesu bi 'yemba ya ts'ondahi 'nara 'ñøhø me Gadara
(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)*

¹ Nepu ra Jesu ne yá nxadi bi zøni ja ra hai Gadara de ri'nandi ra ndehe. ² Yra Jesu bi gai de ra motsa, y 'bestho bi ntheui 'nara 'ñøhø xqui 'ñehe de habu ja ya nt'agui ne mi pe'tsa ya ts'ondahi. ³ Nura 'ñøhø'a ya xi ja mi 'bahni ja ya nt'agui, ne hinto mi tsa da zāmi masque dra that'i co ya cadena. ⁴ Ndunthi ya 'mi'qui xcrí that'i co ya cadena ja yá 'ye ne ja yá ua, pe nu'á mi c'actho ne mi øt'e ya xenitho, ne hinto mi ja rá ts'edi pa da zāmi. ⁵ Ma pa ra xuui mi 'yo ja ya t'øhø ne ja ya nt'agui ne nzāntho mi mafi ne mi ntseni sehe co ya do. ⁶ Pe nú'a ra 'ñøhø mi hyanda ra Jesu de yabu, bi nest'ih*i* bi ma bá tsudi ne bi ndandiñahmu. ⁷ Nepu bi mafi nts'edi ne bi 'ñena:

—Nu'i Jesu, rá T'u'i Ajuq de mahets'i, ¿te 'be guí ne con guecje? Dí bante'ihe ja rá thuhu Ajuq gue ote xqui ma gui 'yøtcahe.

⁸ Bi maq njabu ngue'a ra Jesu ya xqui 'ñembabi:

—¡Nu'ahu ts'ondahihu, pøñhu de nuna ra 'ñøhø!

⁹ Nepu ra Jesu bi 'yambi:

—¿Te rá hu'ahu?

Y nú' bi daqdi bi 'ñena:

—Xa thu'mgahe ya 'motho ngue'a xi dí ndunthihe.

¹⁰ Nepu nuya ts'ondah*'u* xi bi bantebi ra Jesu gue hindu 'yeni de ra hai Gadara. ¹¹ Ne guetbu ja ra t'øhø mi 'yonu 'nara danga taxo ya ts'udi mi ñuni.

¹² Hangue nú' ya ts'ondah*u* bi bantebi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—'Racje nsəqui ga ma ga cətheni ja ya ts'udi.

13 Nu'bú ra Jesu bi umba nsəqui bi ma'u pa bi yut'a ja ya taxo ts'udi. Y nuya taxo ts'udi'u bi nest'ihi bi nhýøt'a ja ra ndehe ne bi jat'i'u. Ne nú'a ra taxo mi ngu yo 'mo.

14 Nu'bú nú'u ya mapts'udi bi nest'ihi bi ma'u pa mbo ra hnini ne gatho rá nthets'i pa mi xipa ya ja'i de nú'a te xqui nja. Nepa ndunthi ya ja'i bi 'ñehe pa da hyandi te xqui nja. **15** Nú'u bi zøhø habu mi 'bøi ra Jesu ne mi 'bøhni nehe nú'a ra 'ñøhø to'o mi pe'tshma ya ts'ondähi, ne bi hyandi'u mi huhni, ya mi he rá dutu ne ya mi ja rá mfeni. Nu'bú xi bi 'yø'u ngue'a nu'u mi pødi gue nura 'ñøhø'a xi mi pe'tsa ndunthi ya ts'ondähi hmähä. **16** Nepa nuya ja'i to'o xqui hyandi te bi tho ya ts'udi ne ra 'ñøhø to'o mi pe'tsa ya ts'ondähi, bi metuabi ma'ra, ne xi bi 'ño ra 'bede. **17** Hangue ya me Gadara bi mudi bi bantebi ra Jesu gue da bøni de guehni.

18 Y nu mi yopa bøxa ra Jesu ja ra motsa, ra 'ñøhø nú'a to'o mi pe'tsa ya ts'ondähi bi bantebi'a gue da hopi da meui. **19** Pe ra Jesu himbi hopi, bi 'ñembi:

—Grí ma ri ngu ne bá xipa gatho ri ja'i de gatho nú'u ya t'øt'e xa 'yø't'a'i Ajuä ngue'a bi huec'a'i.

20 Hangue bi ma nú'a ra 'ñøhø nuni ja ra hai Decápoli ne ja bi 'mähni bi xipa ya ja'i de nú'a te xqui 'yø'tuabi ra Jesu, ne gatho to'o bi 'yøde xi bi 'yø'u.

*Bi ñani rá t'ixu ra Jairo, nehe bi ñani nú'a ra
bəhñä bi damba rá he ra Jesu*

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

21 Ra Jesu ne yá nxadi bi yopa 'raxa ma'na'qui pa ri'nandi ra ndehe, ne ja bi mani 'nara hmuntsja'i

pa bá tsudi'a ja ra ñanga ndehe habu bi zøhø.
 22 Nehe bi zønini 'nara 'ñøhø mrá thuhu ra Jairo y
 mi gue'a 'na de nuya nda de ja yá nija'u. Y nu mi
 hyanda ra Jesu bi ndandiñahmu ja yá ua'a. 23 Nepu
 bi bantebi bi 'ñembi:

—Ma zi t'ixu ya ma da du. Maha pa gui hñu'tsua
 ri 'yε pa nu'a da ñani y hindu du.

24 Hangue ra Jesu bi meui'a, ne 'nara danga
 hmunts'i bi deni ne xi xmá nts'i'mi. 25 Nehe mi
 pani 'nara 'behña mi xo'tua ya ji, ya mi pe'tsa
 'ret'amayoho njeya mi tsa nura hñeni'a. 26 Xqui
 degue gatho rá boja ja ya medico y ni ts'u hinxqui
 zamahño, ma'na mi 'yo mri za'yε. 27 Nú'a ra
 'behña'a xqui 'yøde nú'a mi øt'a ra Jesu, hangue
 bi deni ja ra hmuntsja'i, bi joni ne bi dambabi rá
 he. 28 Ngue'a mi bense'a gue masque hønse rá he
 da dambabi, nu'a da ñani. 29 Y nu mi dambabi rá
 he, 'bestho bi tsaya ra ji, ne bi za gue ya xqui ñani
 de rá hñeni. 30 Y ra Jesu 'bestho bi batho gue co rá
 ts'edi xqui ñanga 'nara da'thi, hangue bi ñegui ne
 bi 'ñena:

—¿To'o xa dangagui ma he?

31 Pe yá nxadi bi 'ñembabi:

—Guí handi gue ra hmuntsja'i ri ts'ip'a'i ne guí
 ena gue to xa dañ'a'i.

32 Nu'bu ra Jesu bi nhyanu ja gatho ra hmuntsja'i
 pa da baudi to'o xqui dambabi rá he. 33 Y
 nura 'behña'a ya mi paudi te xqui nja, hangue bi
 joni co ndunthi ra ntsu ne mi huat'i'a, nepu bi
 ndandiñahmu ja yá ua ra Jesu ne bi xipabi te xqui
 ja'a. 34 Nepu ra Jesu bi 'ñembi:

—Ma zi t'ixu'i, ya guí 'b*h*ai xá hñó ngue'a xi xcá camfrigui. Grí ma te rá 'ñentho ne ya hindá ma da yopa menga ri hñeni.

³⁵ Y de mi ñ*a*ui ra Jesu nura 'b*e*hñ*a*, bi zøhø 'nara 'mehni xqui 'ñehe de rá ngu nú'a ra nd*a* de ra nija, ne bi 'ñembi:

—Ya bi du ri t'ixu. ¿Pa te gui xuhñ*a* ra xahnate gui tsixa ja ri ngubya?

³⁶ Pe ra Jesu ngu mi 'yøde nú'*u* ya noya bi m*ang*a ra 'mehni, bi 'ñemba ra Jairo:

—Odi tu ri m*ai*, hønse xi da camfrigui.

³⁷ Nep*u* bi zixa ra Pedro, ra Cobo ne ra Xuua rá cu ra Cobo, ne himbi hopa ma'ra ya ja'i da d*en*i. ³⁸ Y nu mi z*on*i'*u* ja rá ngu nú'a ra nd*a*, bi hyandi mi 'b*ah*ni ndunthi ya ja'i mi mantho ne xi mi zoñ'*u*. ³⁹ Nu'b*ú* ra Jesu bi y*ut*'a ja ra ngu ne bi 'ñemba ya ja'i:

—¿Hanja guí zoñ*h**u* ne guí manthoh*h**u*? Nura nxutsi ahath*o*, hingue xa du.

⁴⁰ Pe ya ja'i bi dentho. Nu'b*á* ra Jesu bi 'b*e*pa gatho ya ja'i da b*on*i de ra ngu, nep*u* bi zixa rá n*an**q**a* ne rá dada ra nxutsi, ne co nú'*u* mi 'ñoui bi y*ut*'a hab*u* mi 'b*en*i. ⁴¹ Y bi mipa rá 'y*ε*, ne bi 'ñembi:

—Talitha, cumi. —Nura noya'a ne da 'ñena: Ma zi t'ixu'i, dí xi'a'i gui nanguí.

⁴² Nep*u* 'bestho bi nanguí ne bi 'ñó. Hangue ya ja'i xi bi 'y*ø* nts'edi. Y nú'a ra nxutsi'a mi pe'tsa 'ret'amayoho njey*a*. ⁴³ Pe ra Jesu bi hñu'mba ra hñ*a* gatho nú'*u* mi 'b*ah*ni gue ni 'na hinto da xipi de nú'a xqui 'y*øt*'a. Nep*u* bi manda gue da t'umba te da zi nú'a ra nxutsi.

6

*Ra Jesu mi 'buhni Nasare
(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)*

¹ Ra Jesu bi bøni de guehni bi ma ja rá hai, bi mœui yá nxadi. ² Ne ja ra pa dega tsaya bi yut'a ja ra nijä pa bi nxahnate, ne ndunthi nú'ʉ to'o mi øde, mi 'yø ne mi ena:

—¿Habʉ xa bødi nú'ʉ mani? ¿To'o xa umbabi ra danga mfadi? ¿Habʉ xpá hñä nú'ʉ ra ts'edi pa da 'yøt'a nú'ʉ ya dænga nt'udi øt'e? ³ Nuni go guehni ra yaxi, nurá t'ʉ ra Maria, ne go yá cu ra Cobo, ra Jose, ra Juda ne ra Simu, ne yá nju 'bucua con guecjʉ.

Ne nu'ʉ mri 'yøtho, himbi gamfri. ⁴ Hangue ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—'Nará 'mehni Ajuä da t'umba ra t'equ'ei habʉ hingo rá hai, ha nu go rá hai hinto umba ra t'equ'ei, nixi ya mengu rá ngu.

⁵ Ra Jesu himbi za bi 'yøt'a ndunthi ya nt'udi ja rá hai ngue'ʉ hinto mi ne da gamfri. Hønse bi hñuxa yá 'yε ja ts'utho ya da'thi pa bi ñəni'ʉ. ⁶ Y nu'ʉ bi 'yø ngue'ʉ ni 'na təqui himbi ne bi gamfri nuya ja'i, ne bi bøni de guehni bi ma ja ma'ra ya t'ʉca hnini pa da xahna ya ja'i.

*Ra Jesu bi mehna yá nxadi pa da zofo ya ja'i
(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)*

⁷ 'Mëfa ra Jesu bi zohna nú'ʉ 'ret'amayoho yá nxadi ne bi umba ra ts'edi pa da 'yemba ya ts'ondähi to'o di pe'tsi. Nepʉ bi mehni'ʉ dega yoho.

⁸ Ne bi xipabi'ʉ gue hinte da hñats'i pa ja ra 'ñu, nixi yá 'røza, nixi nú'ʉ te da zi, ni ra boja, hønse yá

bordo ha. ⁹ Nehe bi xipi gue da di'ta yá thiza ne da hñaxa 'nada ra pat'i. ¹⁰ Nehe bi 'ñembabi:

—Nu xcrí tsøñhu ja 'nara ngu, ja gui 'buthu asta hingui pøñhu de nú'a ra hnini'a. ¹¹ Y nu'bú gui tsøñhu ja 'nara hnini ne hinto da 'ra'ahu ntsaya nixi da 'yøde nú'a gui mañhu, nu'bú pøñhu de guehni. Y de xcrí pøñhu, gui huat'a ri thizahu pa hingui hñaxhu nixi ra hai de nura hnini'a, y njabu da badi'u de nú'a xa 'yøt'u. Majuani dí xi'ahu gue nu sta zø ra pa da nja ra nsuca uenda, nura pa'a ya mengu de guehni ma'na ma da ncastiga que ya mengu de ra ts'ohnini Sodoma ne Gomorra.

¹² Mi uadi bi mänga ra Jesu njabu, yá nxadi bi ma de guehni pa da zo ya ja'i pa da ñobri'u de yá ts'oqui. ¹³ Ne mi eni ndunthi ya ts'ondahi, ne mi co'tsua ra aceite ya da'thi ne mi ñani'u.

*Ra Xuua Xi'tsate bi thacua rá ñaxu
(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)*

¹⁴ Ha nuya pa'u haburaza xi xqui nt'øde de nú'u ya danga t'øt'e mi øt'a ra Jesu, asta ra nda Erode bi zo rá gu nehe. Hangue bi 'ñena:

—Go gue'a ra Xuua Xi'tsate ya xa yopa nte de ra du, hangue nubyá ma'na ja rá ts'edi pa da za da 'yøt'a nuya danga nt'udi.

¹⁵ Ma'ra ya ja'i mi ena:

—Go gue'a ra badi Elía.

Y nu ma'ra mi ena:

—Go gue'a 'nará 'mehni Ajuá ngu nú'u mi 'bu maya'bú.

¹⁶ Ha nu mi 'yøde ra nda Erode njabu, bi 'ñena:

—Gue'a ra Xuua nú'a dá tacua rá ñaxu ne ya xa yopa nte ma'na'qui.

17 Bi beni njabh ngue'q xqui mhni to bi gh ra Xuua pa bi got'a fadi, ngue'q xqui hñqcuabi hmhq gue hinda 'yot'e drá 'behñq ra Erodía, ngue'q ra Erodía mrá 'behñq ra Lipe nú'q to'o mrá cu ra Erode. **18** Ra Xuua xqui hñqcuahmq ra Erode ne xqui 'ñembi:

—Hingui ho gui tsimba rá 'behñq ri cu.

19 Hangue ra Erodía xi bi utsa ra Xuua ne mi ne to da gats'i pa da hyo, pe himi tsa, **20** ngue'q ra Erode mi su ra Xuua pa hinte da t'o'tuabi, ngue'q mi paqdi gue mrá hoja'i ne xmá nt'axi rá mfeni hangue mi pe'tsua ra t'equ'e. Ne mi ho da 'yode nú'q mi maq, pe himi tso rá mfeni nú'q mi øde hangue himi paqdi te da beni. **21** Pe bi zo ra pa bi nja ngu nú'q mi ne ra Erodía. Nu mi da rá pa ra Erode bi 'yot'a 'nara ngo ne bi 'ñehe gatho yá mfats'i ne ya nzaya ne ya t'uca ndq to'o mi manda ra hai Galilea. **22** Nuni ja ra ngo bi yut'a rá t'ixu ra Erodía ne bi nei ja yá thandi'u. Ha ra ndq Erode ne nú'u to'o mi huhui ja ra mexa bi hopa rá hnei. Hangue ra Erode bi 'ñemba ra nxutsi:

—'Yacagui gatho nú'q gui ne y ga 'ra'a'i.

23 Ne bi jurabi ne bi ñq'tuabi da umbi asta made de habu gatho mri manda 'bu da 'yadi. **24** Nepu bi bønga ra nxutsi ne bá amba ra Erodía nurá nana'q a ne bi 'ñembi:

—¿Te ga adi 'bu?

Y rá nana'q bi 'ñembi:

—Xipi da 'ra'i rá ñqxu ra Xuua Xi'tsate.

25 Nu'bu nu'q bi daqma mengui ja ra ndq ne bi 'ñembi:

—Dí ne gui 'racagui nubya 'bestho rá ñqxu ra Xuua Xi'tsate ja 'nara manza.

26 Nu'bá ra ndá bi du rá m̄ai nts'edi. Pe ya xqui jurabi nú'q̄ ra nxutsi ne xqui 'yøde gatho to'o mi hahuini ja ra mexa, hangue mi pe'tsi te da 'yøt'e nú'q̄ xqui m̄a. **27** Hangue bi d̄ama m̄ehna 'nara soldado pa da hñampa rá ñaxu ra Xuua. **28** Nep̄a nú'q̄ ra soldado bi ma ja ra fadi bá tacua rá ñaxu ra Xuua, ne bi 'yønts'a ja 'nara manza pa bá hamp̄a ra nxutsi, nep̄a ra nxutsi bi hñq̄'tsua rá nana.

29 Y nu mi 'yøde yá nxadi ra Xuua bi ma ja ra fadi pa bi'tsua rá ndo'yo pa bá agui'ü.

*Ra Jesu bi 'uinga thogui c̄ut'a 'mo ya ja'i
(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)*

30 Nú'ü 'rët'amayoho yá nxadi ra Jesu xqui m̄ehni da ma da zofo ya ja'i, 'mef̄a bá pengui de hab̄a xqui ma, ne bi munts'i'ü hab̄a mi 'bui ra Jesu, ne bi xipi gatho te xqui 'yøt'e'ü ne nú'q̄ xqui 'ñudi'ü.
31 Nu'bú ra Jesu bi xipabi'ü:

—Maha ga 'ueguehü 'nambü sehe pa ga ntsayahü.

Mi m̄anga njabü ngue'q̄ ndunthi ya ja'i mi pa y mi tsøhø hab̄a mi 'bui'ü ne mi otho ra pongui pa da ntsaya nixi pa da ñuni. **32** Hangue bi ma'ü co 'nara motsa pa bi 'rani ri'nandi hab̄a hinto mi 'bui. **33** Pe ndunthi ya ja'i bi hyandi mi ma'ü ne bi hyandatho'ü ra Jesu hab̄a rí zøni, hangue nu'ü ne ndunthi de nú'ü mi 'bu ja ya t'uhnini bi nest'ihí bá gat'i ja rá hyo ra ndehe ne go rá m̄adi bi zøñ'ü. **34** Y nu mi zønga ra motsa ja ra ñanga ndehe, bi gai ra Jesu ne bi hyanda nú'q̄ ra hmuntsja'i xqui zønnini, ne xi bi huequi'ü ngue'q̄ mi ngu ya deti jo'o yá ma'yo, hangue nu'q̄ bi m̄adi bi xahni'ü ndunthi

ya t'øt'e. ³⁵ Ha nu de ya mi nde, ya nxadi bi joni habu mi 'bai ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Ya bi nde ne nuua habu dí 'buhu go ra mbonthi. ³⁶ Xipa ya ja'i da ma da dai te da zi ja ya ngu ne ja ya hnini nú' ja guetbu de guecua, ngue'a otho te da ziuayu.

³⁷ Pe ra Jesu bi dadi:

—Go da umfu te da ziya.

Nu'bá ya nxadi bi 'ñembi:

—¿Ha gue ga mahe ga tañhe yo nthebe denario dega thuhme pa ga 'uiñheyu?

³⁸ Pe ra Jesu bi 'yambabi' ja ne bi 'ñembi:

—¿Hangu ya thuhme guí hahu? Nuhu xa.

Y nu mi hyandi' ja bi 'ñembabi:

—Nsøcta cøt'a ya thuhme ne yoho ya zi huø dí hahe.

³⁹ Nu'bá ra Jesu bi xipa ya ja'i da 'yøt'a ya t'øca hmunts'i ne da hñudi' ja ra 'bot'e. ⁴⁰ Hangue bi 'yøt'a ya t'øca hmunts'i dega nthebe ne dega ndenthebe, ne bi hñudi'. ⁴¹ Nu'bá ra Jesu bi gø nú' ja cøt'a ya thuhme ne nú' yoho ya huø, ne bi nøts'e mahets'i ne bi umba njamødi Ajuø rá Dada. Nepu bi hyeca ya thuhme ne bi hyecua yá nxadi pa da umba ya ja'i, ne bi xeni nú' yoho ya huø pa bi thecua gatho nú' ya hmuntsja'i. ⁴² Y gatho bi ñuni asta bi niñø'. ⁴³ Nepu bi hmunts'a gatho ya xeca thuhme ne ya xeca huø nú' bi bongui, ne bi ñuxa 'ret'amayoho ya 'bøts'e. ⁴⁴ Ha mi ngu cøt'a 'mo ya 'ñøhø nú' bi ñuni, y nuya 'bøhñø ne ya bøtsi himbi ma 'mede.

*Ra Jesu bi 'ño mañø ra ndehe
(Mt. 14:22-27; Jn. 6:16-21)*

45 Nepu ra Jesu bi xipa yá nxadi gue da 'met'o'u co ra motsa pa ri'nandi pa rí mani ja ra hnini Betsaida, y nu'á bi gohini mi edi ya ja'i pa da ma ja yá ngu. **46** Y mi uadi bi 'ñedi'á, bi bøxa ja ra t'øhø pa bá apabi Ajuá rá Dada. **47** Y ya mi 'mexuui ra pa'á ra motsa ya mi 'yo madetho ra ndehe, ha nura Jesu mi 'bøtritho ja ra t'øhø sehe. **48** Y bi hyanda yá nxadi gue ya xqui zabi'u de mi 'yonga ra motsa ngue'á mi tsedi ra bunthi ne himi hopi da 'ñó. Y nurá hyax'á hamxudito ra Jesu bi ma pa ri'nandi mi 'yotho mañá ja ra dehe, ne mi ma da tho'tshma yá nxadi. **49** Pe yá nxadi bi hyandi mi 'yo mañá ja ra dehe ne xi bi mafí'u ngue'á mi hu yá mái gue mi 'nara pite. **50** Ri gatho'u bi hyandi ne xi mi tsu'u. Pe ra Jesu 'bestho bi zofo ne bi 'ñembi'u:

—¡Oguí tsuhu, go gueque, oguí tu ri maihu!

51 Nepu bi bøxa ja ra motsa con gue'u ne 'bestho bi ntsaya ra bunthi, hangue yá nxadi xi bi 'yø nts'edi. **52** Himi pádi'u te ma ts'edi mi há, nixi xqui zoda yá mfeni hanja xqui japi da xu ya thuhme, ngue'á xmá me yá coraso'u.

*Ra Jesu bi 'yøthe ya da'thi nuni Genesare
(Mt. 14:34-36)*

53 Nu mi 'rats'i'u pa ri'nandi bi zóni ja ra hai Genesare ne ja bi dát'ni yá motsa. **54** Y ngu bi gai'u de ra motsa, ya ja*'i* 'bestho bi bádi gue go mi gue'á ra Jesu. **55** Nepu nu'á bi dáma ma ja ya ngu gatho rá nthets'i nura hai'á pa bá tsi ya da'thi co yá 'bebo ne bi ts'its'i pa habu xqui t'øde mi 'bu ra Jesu. **56** Y habáraza mi pa'á ja ya dánga hnini o ja ya t'uca hnini, ya ja*'i* mi tsi ya da'thi mi pégui ja ya 'ñu, ne ora mi thohni ra Jesu mi bántebi ya ja*'i* gue da

hopa ya da'thi da dambabi masque hønse rá ñani rá he. Ne toraza mi thambabi, 'bestho mi ñani de yá hñeni.

7

Hanja gra nts'oca ya ja'i
(Mt. 15:1-20)

¹ 'Raya fariseo ne 'raya xahnate de ra ley nú'ü xqui 'ñehe de Jerusale bi munts'i ne bi ma bá c'a'tsa ra Jesu. ² Ne bi hyandi gue 'rayá nxadi ra Jesu bi ñuni nsinque xqui nxü'yε ngu yá nzai'ü, hangue bi ñama'ñü'ü. ³ (Ngue'a ya fariseo ne gatho ma'ra ya xodyo xi xqui nzai da nxü'yε ante da ñuni ngue'a njabü yá nzai ndu yá xita, ynu'bü hinda nxü'yε ngu yá nzai hinda ñuni. ⁴ Ne 'bü ora da menga tai'ü, 'bü hinda nxü'yε hinda ñuni. Nehe mi ja ma'ra yá nzai nú'ü xqui 'ñutui ndu yá xita: da xü't'a yá ntsi, nuya 'bada ne nuya ts'øe dega bøja, ne da m'e'tsa yá mfidi pa da gohi strá nt'axi. Ngue'a mi hu yá mäi'ü gue co nú'ü ya t'ot'e mi øt'e da t'axca yá mfeni ja rá thandi Ajuä.) ⁵ Hangue nuya fariseo ne ya xahnate de ra ley bi 'yambabi ra Jesu ne bi 'ñembi:

—¿Hanja nuyü ri nxadi hingui øt'e ngu yá nzai ndu ma xitahü maya'bü? Nuyü ri ñuni masque hinxa nxü'yε.

⁶ Nu'bü ra Jesu bi dätuabi'ü:

—Nu'ahü gyá yohmihü. Ra badi Isaía bi mä de gue'ahü maya'bü gue Ajuä bi 'ñena njaua: Nuna hnininä ri nsundagui hønse dega noyatho, pe nuyá mfeni go bí 'yo yabü de gueque.

⁷ Nu'ü xøcambenigui pe hinte ri muui yá søcambeni,

nguetho nu'ʉ yá hmanda ri manda'ʉ go yá hmandase, ne mañ'ʉ gue go stá 'bepca'ʉ.

⁸ Xi majuñi ngu bi māŋga ra Isaía de gue'ahʉ, ngue'q nu'ahʉ xcá tsocuahʉ yá hmanda Ajuã pa go grí dēnbahʉ yá hmanda ndu ri xitahʉ. Nu'ahʉ nu'q ri 'befihʉ, hōnse ra nsut'a 'bada ne ma'ra ya ntsi, y ma'ra ya t'ot'e de ra nt'axqui.

⁹ Nehe bi 'ñembabi'ʉ:

—Guí hu ri muihʉ gue xá hñó nú'q xcá tsocuahʉbʉ yá hmanda Ajuã pa go guí ø'tuahʉ yá nzai ndu ri xitahʉ. ¹⁰ Nura Moise bi 'ñena: “Umba ra t'equ'ei ri dada ne ri nānā ne gui su'ʉ”, ne “nu'q tó'o da zanga rá dada o rá nānā dá tho.”

¹¹ Pe nu'ahʉ guí eñhʉ gue xá hñó to'o da xipa rá nānā ne rá dada njaua: “Nuna ra boja ndí 'ra'ahʉ hmahā, nubya go ma ga umba Ajuã ngue'q ra Corbán.” (Ra Corbán rí bøni da 'ñena 'nara 'baha xa t'equ pa Ajua.) ¹² Y njabʉ guí emfʉ ya ja'i gue ya hinte da umba yá dada ne yá nānā, ne ya hindu su'ʉ. ¹³ Njabʉ guí pumfrithohʉ nú'q bi mā Ajua, ne hōnse go guí ø'tuahʉ yá nzai ndu ri xitahʉ, y nehe njabʉ guí utua ri bañsihʉ. Ne ndunthi ma'ra ya t'ot'e guí øthʉ mahyegui ngu nuna.

¹⁴ Nu'bú ra Jesu bi yo zofo ra hmuntsja'i ma'na'qui ne bi 'ñembil'ʉ:

—'Yødehʉ guí gathohʉ ne dá zo ri mfenihʉ núnma ga mā. ¹⁵ Nu'q cħt'a ja rá ne ra ja'i hingo gue'q japi da nts'oqui, pe nú'q pøni de rá mfeni hā, go gue'q japi da nts'oqui. ¹⁶ Nu'q tó'o ja rá t'øde pa da 'yøde, dá 'yøde núnma dí mā.

¹⁷ Nepʉ bi 'uegue'q de ra hmuntsja'i, ne bi yʉt'a ja ra ngu nú'q xqui mihi, y nuni ja bi 'yambani səhe

yá nxadi te rí bønga nú'q̃a xqui xipa ya ja'i. ¹⁸ Nu'bára Jesu bi 'ñembabi'q̃:

—¿Ha gue ne'ah̃a hinte ri fadihu? ¿Ha hinguí pah̃a gue hingue nú'q̃a da zi ra ja'i go gue'q̃a da japi da nts'oqui? ¹⁹ Ngue'q̃a nú'q̃a ts'i c̃at'atho ja rá mui'na, ne pøni ne hingui ts'ocua rá mfeni.

Njabu bi m̃anga ra Jesu gue xá hñó da ts'i gatho ya nzaqui. ²⁰ Nepu bi 'ñena:

—Nu'q̃a ri japi da nts'ocq̃a ra ja'i, nú'q̃a ya ts'omfeni beni. ²¹ Ngue'q̃a de ja rá ts'omfeni 'na, ja bí ehni gatho nuya ya ts'ot'ot'e: ra nts'inga medinthäti, ra nt'e'bëhñä, ra nthote, ²² ra mfe, ra ts'onc'at'i, ra nts'o'mhi, ra nthate, ra nts'o'yo, ra nts'ante, ra nt'ets'i, ne nú'q̃a to'o ri hyøcua nú'q̃a te pe'tsa ma'ná, ne nú'q̃a hingui pødi nda'q̃a ra hñó nda'q̃a ra 'ñu. ²³ Gatho nuya ya ts'oqui bí ehe de yá ts'omfeni ya ja'i, ne go guehya japi da nts'oqui.

*'Nara 'bëhñä himrá me Israel bi gamfri ra Jesu
(Mt. 15:21-28)*

²⁴ Nepu ra Jesu bi bøni de guehni ne bi ma ja ra hai guetbu ra hnini Tiro ne Sidó. Ne ja bá c̃at'ini ja 'nara ngu, y himi ne to xa bødi hm̃aha, pe 'bestho bi fatho. ²⁵ Ha guetbu de guehni mi 'bøhni 'nara 'bëhñä nú'q̃a mi pe'tsa 'nará t'ixu gue mi pe'tsa 'nara ts'ondähi. Ne bi 'yøde gue xqui zøhni ra Jesu, hangue nu'q̃a 'bestho bi ma bá c'a'q̃tsi ne bi ndandiñahmu ja yá ua'a. ²⁶ Nura 'bëhñä'a himrá me Israel ngue'q̃a mrá me Sirofenicia. Nu'q̃a bi bøntebi ra Jesu pa da 'yemba ra ts'ondähi nú'q̃a mi pe'tsa rá t'ixu. ²⁷ Pe ra Jesu bi 'ñembabi:

—'Met'o mahyoní ga ø'tua ra hñó ya me Israel, ngue'q̃a nu'bá 'met'o ga ø'tua ra hñó ya 'ra'ñoya'i

ngu'i, nu'bú ga nja ngu nú'á to'o hñamba yá hñuni ya båtsi pa da umba ya tsat'yo.

28 Nu'bú nú'á ra 'bëhñä bi dätuabi ne bi 'ñembi:

—Majuñni nú'á guí mä Ndada, pe ya tsat'yo tø'mtho nja'ti de ra mexa pa da guxa ya hangui nú'ü da dagui de habü ri ñuni ya båtsi.

29 Nu'bú ra Jesu bi dätuabi:

—Xcá thädi xá hñö, hangue pengui, grí ma ri ngu ne bá nu ri t'ixu gue ya xa bønga ra ts'ondahi de gue'a.

30 Y nu mi zønga rá ngu nú'á ra 'bëhñä, bi zädi rá t'ixu mi 'benga ja rá fidi ne ya xqui bønga ra ts'ondahi de gue'a.

Ra Jesu bi 'yøthe 'nara gogu

31 Nepü ra Jesu bi ma de guehni habü mi 'bü guetbü ra hnini Tiro, ne bi gat'a ja ra hnini Sidó ne bi thogui ja ra hai Decapoli pa bi yo menga ja ra ndehe Galilea. **32** Ne nuni ja bá ts'impani 'nara 'ñøhø mrá gogu ne mrá 'bane, y nú'ü to'o mri zi'á bi bantebi ra Jesu da hñuxa rá 'yé ja gue'á pa da ñäni.

33 Nu'bú ra Jesu bi güca nú'á ra da'thi 'nambü de ra hmuntsjä'i, ne bi dint'ua yá dedo ja yá gu, nepü bi zots'i yá dedo ne bi damba rá jåne nú'á ra 'ñøhø.

34 Nepü bi nöts'e pa mahets'i bi 'yënga rá nga'tsi ne bi 'ñembi:

—¡Efata! —nú'á ne da 'ñena: ¡Dá xogui ri gu ne ri ne!

35 Y 'bestho bi xo yá gu ne bi za bi 'yøde xá hñö, ne bi tuqui rá jåne ne bi za bi ñä xá hñö. **36** Ha ra Jesu bi hñu'mba ra hñä ya ja'i gue hinto da xipi, pe nu'ü ma'na bi ma bá 'yonga ra 'bede. **37** Y ma'na xi mri 'yø ya ja'i ne bi 'ñena'ü:

—Gatho nú'q øt'e xi xá hñó, asta japi ya gogu da 'yøde, ne ya gone da ñaq.

8

*Ra Jesu bi 'uinga thogui goho 'mo ya ja'i
(Mt. 15:32-39)*

¹ Ja nuya pa'q xi bi munts'a ndunthi ya ja'i ma'na'qui, ne mi otho te da zi'q, hangue ra Jesu bi zofo yá nxadi ne bi 'ñembabi:

² —Xi dí hueca nuya ya ja'i ngue'q ya xa 'mwi hñu pa con gueque ne otho te da zi. ³ 'Bq ga pehni da ma yá ngu njabu tho co ra thuhu, xi'bq rí umba ra hødu má 'ñu ngue'q 'ra xqui 'ñehe de yabu.

⁴ Pe yá nxadi bi 'ñembabi:

—¿Hanja da za ga 'uiñhu nuyu ya ja'i gue nuua habu dí 'buuhu go ra mbonthi?

⁵ Nu'bú ra Jesu bi 'yambabi yá nxadi ne bi 'ñembi:

—¿Hangu ya thuhme guí hahu?

Nu'q bi døtbi ne bi 'ñembi:

—Hønse yoto.

⁶ Nu'bú ra Jesu bi xipa ya ja'i da hñudi. Nepu bi gq nú'u yoto ya thuhme ne bi umba njamadi Ajuq rá Dada. Nepu bi hyeque ne bi umba yá nxadi pa da xenbabu ya hmuntsja'i. ⁷ Nehe mi ha'q 'raya t'qca huq ne bi umba ra Jesu. Nepu nu'q bi 'yapa Ajuq da japi, ne bi xipa yá nxadi da umba ya ja'i ya zi xeca huq. ⁸ Y gatho ya ja'i bi ñuni asta xi bi niñq. Nepu ya nxadi bi munts'a ya xeni nú'u bi bongui y bi ñuxa yoto ya 'bøts'e. ⁹ Ha mi ngu goho 'mo ya 'ñøhø nú'u bi ñuni, y nuya 'behñq ne ya båtsi himbi ma 'mede. Nepu ra Jesu bi 'ñedi'q. ¹⁰ Ne nu'q 'bestho bi bøxa

ja ra motsa co yá nxadi ne bi 'rats'i bi ma ja ra hai Dalmanuta.

Ya fariseo mi adi da t'utua 'nara nt'udi dega milagro

(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)

¹¹ Nepu 'raya fariseo bi ma bá tsüdi ra Jesu ne bi müdi bi xaxi, ne bi xipi gue da 'yøt'e pa da hnequi 'nara nt'udi de mahets'i pa da hyandi'u ua xi majuqni mrá 'mehni Ajua. ¹² Nu'bá ra Jesu xi bi 'yønga 'nara nga'tsi ne bi 'ñena:

—¿Hanja nú'ahu guí 'bühu mapaya guí ahu ga øt'a 'nara nt'udi? Xi majuqni dí xi'ahu gue nuga hinga u't'ahu ni 'nara nt'udi.

¹³ Nu'bá nu'á 'bestho bi zohni'u ne bi yopa bøxa ja ra motsa pa bi ma ri'nandi ra ndehe.

Ra nzoi de ya fariseo

(Mt. 16:5-12)

¹⁴ Ha nuyá nxadi xqui pumfri da hñäxa 'raya thuhme, hønse 'natho mi hñä'u ja ra motsa. ¹⁵ Nepu ra Jesu bi zofo'u ne bi 'ñembi:

—Jamasuhu de yá nzoi ya fariseo ne rá nzoi ra Erode.

¹⁶ Nu'bá yá nxadi bi 'ñémse'u 'na ngu 'na:

—Nuní xicju njabu ngue'a hindí hahu ra thuhme.

¹⁷ Pe ra Jesu bi bøtho te mi beñ'u ne bi 'ñembabi'u:

—¿Hanja guí 'ñémfu gue otho ra thuhme? ¿Ha gue nsøctho'a oda ri mfenihu? ¿Ha gue hingui tsoda ri mfenihu de nú'a ra ts'edi dí pe'tsi? Xi xá me ri corasohu. ¹⁸ Ja ri dahu pe hinguí hanthu, ne ja ri guhu pe hinguí øhu, nixi guí beñhu nú'a stá øt'e co nú'u ya thuhme. ¹⁹ Xi nú'bu ndá xøni nú'u cat'a ya

thuhme ne dá 'uinga cat'a 'mo ya ja'i, ¿hangu ya 'bøts'e gá xeca thuhme bi bongui xaq?

Y nu'á bi dadi bi 'ñena:
—'Ret'amayoho 'bøts'e.

20 Nepu bi 'ñena:

—Nehe xi nú'bu ndá xeni nú'u yoto ya thuhme ne dá 'uinga goho 'mo ya ja'i, ¿hangu ya 'bøts'e gá xeca thuhme bi bongui xaq?

Y nu'á bi 'ñena:
—Yoto 'bøts'e.

21 Nu'bá ra Jesu bi 'ñembi'u:

—¿Y ne njabu hinxa zoda ri mfenihu de nuna rat's'edi dí hñaq?

Ra Jesu bi 'yøthe 'nara goda nuni Betsaida

22 Nu'bá ra Jesu ne yá nxadi bi zoni ja ra hai Betsaida, ne ja guehni bá ts'impabi 'nara goda, y nú'u to'o bá tsi bi bantebi gue da hñuxa rá 'ye ja gue'a pa da ñaqni. **23** Nu'bá ra Jesu bi cuhna ra goda pa bi guca móte de ra hnini, ne bi go'tsuabi rá jini ja yá da, ne bi hñuxa yá 'ye ja gue'a, ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue ja te guí handi?

24 Y nu'á bi zot'a yá da ne bi 'ñena:

—Dí handa ya ja'i di 'yo pe di hnequi ngu ya za.

25 Nu'bá ra Jesu bi yopa hñu'tsua yá 'ye ja yá da nú'a ra goda, ne nu'á bi ñaqni ne xi bi hyandi xá hñogatho. **26** Nepu ra Jesu bi mehni da ma rá ngu, ne bi hñacuabi gue hinda ja ra hnini pa hinda xipa ya ja'i de guehni.

Ra Pedro bi maq gue ra Jesu go gue'a ra Cristo (Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

27 'M_efa ra Jesu bi ma co yá nxadi ja ya t'_uca hnini nú'_u mi ja guetbu ra d_ahni Cesarea de Filipo. Y de má 'ñu nū'á bi 'yamba yá nxadi ne bi 'ñembi:

—¿Ha hingá Øh_u ya ja*i* m_a to'o_uguiga?

28 Nu'b_u nu'_u bi d_adi ne bi 'ñena:

—'Ra ena gue go gue'e grá Xuua Xi'tsate, ma'ra ena grá b_adi Elía, ha nu ma'ra ena gue go gue'e 'na de nú'_u ma'ra yá 'mehni Aju_a nū'_u mi 'b_ui maya'b_u.

29 Nu'b_u ra Jesu bi 'yambi'_u ne bi 'ñembi:

—Xi'ah_u, ¿te guí m_añh_u de gueque?

Y ra Pedro bi d_adi ne bi 'ñembi:

—Nu'i go gue'e grá Cristo xpá m_eñ'a'i Aju_a pa guinda.

30 Nu'b_u ra Jesu bi hñu'mba ra hñ_a gue hindaxipa ma'ra ya ja*i* mi to'o_ua.

*Ra Jesu bi m_a de rá du
(Mt. 16:21-28; Lc. 9:22-27)*

31 Nep_u ra Jesu bi m_udi bi xipabi yá nxadi nū'á ma da t'ø'tuabi, ne bi 'ñembi'_u:

—Nú'á To'o bi e bi Nja*i* p_e'tsi ma da sufri ndunthi. Ya ndaxjua nd_a ne ya nd_a gá macja ne ya xahnate de ra ley ma da u_utsa asta da hñu yá m_ui da hyo, pe rá hñupa da yopa nte de rá du.

32 Bi xipi'_u co ya noya hinxá hñei, hangue ra Pedro bi g_uqui 'nambu ne bi m_udi bi z_ui pa hindaxipa. **33** Nu'b_u ra Jesu bi mp_unts'i ne bi hyanda gatho yá nxadi ne bi z_ui ra Pedro bi 'ñembi:

—¡'Uegue de gueque, nu'i guí hampá rá ts'_uedi ra Satá hangue guí xica njabu! Ngue'á nu'í hinguí m_angu nū'á m_anga Aju_a, nu'í guí øt'a nū'á go yá paha ya ja*i*.

³⁴ Nepu bi zohna yá nxadi ne ya ja'i ne bi 'ñembabi'✉:

—Nu'a tó'o da ne da dengagui, hinda za da 'yøt'e nú'✉ go rá paha sehe. Mahyoni da dengagui masque da tho ya nt'✉tsate ne ya 'betsa asta rá du. ³⁵ Nu'a tó'o da ñanga rá te por hinda dengagui, nú'✉ ma da 'bedi rá te. Pe nu'✉ tó'o da 'ñei pa da du po rá ngueque ne po ra maca noya, nú'✉ da z✉ rá te pa nzantho. ³⁶ ¿Te rá 'be da dah 'nara ja'i 'bu da metsa gatho ya hño de ra ximhai, y ne da 'medi rá te? Otho. ³⁷ Ngue'✉ ni 'na de nuya hño'✉ hinda za da pohobi rá te. ³⁸ Nu'a tó'o da gongagui ne da ntsa da manga ma noya ja yá thandi ya 'yøt'ats'oqui gá ja'i ne ya 'ñagamfri, 'mefa necagui ma ga maq gue hindí padi'✉ nehe nu xcrá yopa pengaua. Nura pa'✉ ma ga 'ño'be ya enxε, ne ga hnequi co rá nsunda Ajuq ma Dada.

9

¹ Nehe ra Jesu bi 'ñembabi'✉:

—Xi majuqni dí xi'ah✉, 'ra de gue'ah✉ guí 'buhua gri tethoh✉ ma gui hyanduah✉ rá ts'✉di ra Ndaq de mahets'i sta 'ñehe.

*Bi mpadi rá 'bai ra Jesu
(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)*

² Rá 'rato ma pa, ra Jesu bi zixa ra Pedro, ra Cobo ne ra Xuua, ne bi ma sehe'✉ ja 'nara t'øhø xá hñets'i. Y ne de guehni ja bi mpadini rá 'bai ra Jesu ja yá thandi'✉. ³ Nurá he xi bi huexqui ne xi bi t'axqui ngu ra tse, y jo'o ni 'nara meni nuua ja ra ximhai da japi da t'axca 'nara he ngu'✉. ⁴ Nepu de guehni nuyá nxadi bi hyandi'✉ gue mi ñaqui'✉ ndu ra Elía

ne ndu ra Moise nú'ʉ myá 'mehni Ajuá. ⁵ Hangue nura Pedro bi 'ñembabi ra Jesu:

—Ma Xahnate'i, ipode xá hñó ga 'buhua! Xi'bʉ ga hocje hñu ya zi ja'tsi, 'na pa gue'e, ma'na pa ra Moise, ha nu ma'na pa ra Elía.

⁶ Nuya nxadi xi bi ntsu, hangue ra Pedro ngu bi 'be rá mfeni ne himi pa nú'ʉ mi ma. ⁷ Nepu bi go'mi'ʉ 'nara guui, ne de guehni ja ra guui bi nt'øde 'nara noya bi 'ñena:

—Nuna guehna ma hmaca T'ʉ. 'Yøhu nú'ʉ ma.

⁸ Y'mefa ya nxadi bi hyandi gue ya mi jo'oni nú'ʉ ma'ra, hønse ra Jesu mi 'baseni.

⁹ Y nu mi gai'ʉ de ra t'øhø, ra Jesu bi hñu'mba ra hñu nú'ʉ hñu yá nxadi, ne bi 'ñembi:

—Oto xqui ma gui xiphu de nú'ʉ xcá hyanthu asta hinda yopa nte de rá du Nú'ʉ To'o bi e bi Nja*i*.

¹⁰ Hangue nú'ʉ hñu ya nxadi hinto bi xipabi de nú'ʉ xqui hyant'ʉ. Pe nu'ʉ mri 'ñámbi 'na ngu ma'na, ne mi eñ'ʉ:

—¿Te rí bønga nú'ʉ ra noya bi 'ñena gue asta hinda yopa nte'ʉ de rá du?

¹¹ Nu'bá nu'ʉ bi 'yambabi'ʉ ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja enga ya xahnate de ra ley gue 'met'o ma da 'ñehe ra Elía nepu ja da 'ñehe ra Cristo nú'ʉ rá 'mehni Ajuá pa da e da ndu?

¹² Nu'bá nura Jesu bi dädi ne bi 'ñembabi'ʉ:

—Haha, go rá mädi ma da 'ñehe ra Elía pa da zofo ya ja*i* da ñobi de yá ts'ouqui ja rá thandi Ajuá, nepu ja da 'ñehe Nú'ʉ To'o bi e bi Nja*i*. ¿Xi te mänga ja ra Mäca T'øfo de Nú'ʉ To'o bi e bi Nja*i*? Nu'ʉ ma, ma gue ma da tho ya ugui ne da t'utsa. ¹³ Pe de nú'ʉ gá 'yangahu de ra Elía, dí xi'ahu gue ya xa zøhø'a, y

nuya ja'i bi 'yø'tuabi nú'q go bi ne'u, ngu xa nt'ofo ja ra Macea T'ofo njabu bi t'ø'tuabi'q.

*Ra Jesu bi 'yεmba 'nara ts'onqahi 'nara ts'unt'u
(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)*

¹⁴ Nu de ya xqui menc'u de ja ra t'øhø y ya mi ma da zøhø habu mi 'bui nú'u ma'ra ya nxadi, bi hyanda 'nara dønga hmuntsja'i xqui got'atho nú'u ma'ra ya nxadi, ne mi 'bahuini ya xahnate de ra ley mri ntsanoyaui'u. ¹⁵ Ha nu mí hyanda ya ja'i bi zønga ra Jesu, himi pødi te da beñ'u, ne bi nest'ihí bi ma bá zøngua. ¹⁶ Ha nura Jesu bi 'yambabi yá nxadi ne bi 'ñembi:

—¿Te ma noya nguí mañhu con guehyu?

¹⁷ Nepu 'nara ja'i nú'q mi 'ba ja ra hmuntsja'i bi dødi ne bi 'ñena:

—Ma Xahnate'i, dra zin'aua 'nama t'u pe'tsa 'nara ts'onqahi xa japi xa ngone. ¹⁸ Y nura ora da 'ñambabi ri japi da dagui haburaza, ne asta ri gust'a yá ts'i ne ents'a ra føgui ja rá ne, y ya xi xa papa rá muí. Ya stá xipa ri nxadi pa da 'yεmbahma nura ts'onqahi'q, pe nuyu hinxa za xa 'yεmbabi.

¹⁹ Nu'bú nura Jesu bi dødi ne bi 'ñena:

—¡Gyá 'ñagamfrihu! ¿Asta ha'mu gui camfrihu? ¿Asta ha'mu ma ga tse't'a ri 'muhu? Bá tsincahuua nú'q ra ts'unt'u.

²⁰ Nu'bú nu'q bi zi'tsuabi nú'q ra ts'unt'u, ha nura ts'onqahi nu mi hyanda ra Jesu mi 'bahni, bi japa nú'q ra ts'unt'u bi dagui ne mi tqani ne mi ents'a ra føgui ja rá ne. ²¹ Nu'bú ra Jesu bi 'yamba rá dada nú'q ra ts'unt'u ne bi 'ñembi:

—¿Hangu pe'tsi de xa muði njani?

Ha nu'q bi 'ñena:

—Desde mi notsi ya mi njani. ²² Ndunthi ya 'mi'qui ra ts'ondahi høt'a ja ra tsibi o ja ya mothe pa da hyo hmåha. Hangue 'bø da za te gui 'yø'tuahma, huegahe gui faxcahe.

²³ Nepø ra Jesu bi 'ñembabi:

—Nu'i guí ena: 'Bø da za. 'Bø ja ri jamfri ha, gatho da za.

²⁴ Nu'bø rá dada nú'ø ra ts'unt'ø bi dødi nts'edi ne bi 'ñena:

—Dí camfri, pe faxcogui pa ma'na ga camfri!

²⁵ Nu'bø ra Jesu bi hyandi gue ra hmuntsja'i mi 'yo rí ts'i'mi'ø, hangue nu'ø 'bestho bi 'ñembabi ra ts'ondahi:

—Nú'i ts'ondahi go xcá japi xa ngone ne xa ngogu nuna ts'unt'ø, pe nubyá nuga dí 'bøp'a'i gui pøni de guehni ne hinhyamø gui yopa cøt'a ma'na'qui.

²⁶ Nepø nú'ø ra ts'ondahi bi mafi, ha nú'ø ra ts'unt'ø bi 'ñambø ra nduse ma'na'qui, y ra ora'ø bi bønga ra ts'ondahi. Ha nú'ø ra ts'unt'ø mi 'beni 'ñena xqui du. Ne ndunthi ya ja'l bi 'ñena gue xqui du. ²⁷ Pe ra Jesu bi mipa rá 'ye pa bi gøts'i'ø, nepø nura ts'unt'ø 'bestho bi 'mai.

²⁸ Y nu mi yøt'a ra Jesu ja ra ngu nú'ø xqui mihi, yá nxadi bi 'yambabi ne bi 'ñembabi:

—¿Hanja himbi za dá εñhe nú'ø ra ts'ondahi?

²⁹ Nu'bø nu'ø bi 'ñembabi'ø:

—Ya ts'ondahi ngu nú'ø dá εníbya, nu'ø da za da 'yøni 'na, pe mahyoní da ayuna 'na ne da 'yapabi Ajuø con gatho rá mui.

*Ra Jesu bi yopa ma de rá du
(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)*

30 Nepu nu'á bi bøni de guehni, bi gat'i ja ra hai Galilea, y ra Jesu himi ne to xa bødi ua mi 'yoní,
31 ngue'á mi xahna yá nxadi, mi embabi'u:

—Nú'á To'o bi e bi Nja*i* ma da t'εnt'ua ja yá 'yε ya ja*i*, ha nu'á ma da hyo, pe rá hñupa ma da yopa nte de rá du.

32 Pe nuyá nxadi himbi bødi te mri bønga nuya noya bi xipabi'u, ne mi tsu da 'yambabi.

*Nú'á to'o ma'ná ma da nja rá nsu
(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)*

33 Nepu bi yopa mengui'u pa Ncapernau ne bi yøt'i mbo ja ra ngu nú'á xqui mihi. Nu'bá ra Jesu bi 'yambabi yá nxadi ne bi 'ñembi:

—¿Te rá 'bε nguí mañhu má 'ñu?

34 Pe nu'á hinte bi dadi, ngue'á de má 'ñu mi ntsanoyase'u ne mri 'ñámbi to'o 'na de gue'u da ua'á da maq. **35** Nu'bá ra Jesu bi hñudi ne bi zofo nú'u 'rεt'amayoho yá nxadi ne bi 'ñembabi:

—Nu'á tó'o da ne da ndængui, osta ma da 'ñets'i. Nu'á da 'yøt'e, dá mεpa nú'u ma'ra.

36 Nepu bi 'ba'ma 'nara zi bøtsi madetho de yá nxadi, nepu bi dets'i ne bi 'ñembabi'u:

37 —Nu'á tó'o da umba ntsaya de ja ma thuhu 'nara zi bøtsi ngu núa drí dets'i, ja ra uenda go 'raca ntsaya. Y nu'á tó'o 'raca ntsaya, ja ra uenda go umba ntsaya Ajuq ma Dada nú'á to'o bá pεncaguiua.

*Nu'u tó'o hingui utsaguihu, go gue'u 'bu*i* con guecju*

(Lc. 9:49-50; Mt. 10:42)

38 Nu'bá ra Xuua bi 'ñembi:

—Ma Xahnate'i, stá hanthe 'nara ja'i gue de ri thuhu mi enga ya ts'ondah*hi*, y nuje dá hacuahe gue ya hinda 'yøt'a njabu, ngue'q nura ja*l'i'a* hingui 'yo 'nadbu con guecju.

39 Pe ra Jesu bi dadi:

—Oguí hacuahu, ngue'q nu'q tó'o da 'yøt'a 'nara nt'udi de ma thuhuga, nu'q hinga 'bestho ma da pata rá mfeni nixi da ñama'ñu de gueque.

40 Ngue'q nú'u hingui utsaguihu, go gue'u 'bui con guecju. **41** Ha nu'q tó'o da 'ra'ahu mädi ts'u ra zi dehe de ja ma thuhu ngue'q guí tengahu, nura ja*l'i'a* ma da hñangá rá thaha.

Ra Jesu bi ma gue ga nsuhu pa hinga øthu ya ts'oqui

(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

42 Nu'q tó'o da ts'ocua rá mfeni 'na de gue nuya ya zi båtsi xa gamfrigui, nú'q ra ja*l'i'a* ma'na xá hñø da ts'utua ja rá 'yøga 'nara do strá hñu ne dra thøt'a ja ra ndehe. **43** Nu'bu 'nari 'yø ja'a'i gui 'yøt'a 'nara ts'oqui, ma'na xá hñø hyequi, ngue'q ma'na xá hñø gui cüt'a habu bí ja ra te pa nzäntho co 'nada ri 'yø, que di ja yoho ri 'yø ne gui ma ja ra nidu habu hinhya'mu ma da huet'a ra tsibi. **44** Y nuni ja bí 'bähni nehe ya zu'ue nú'u da zipa yá ngø nú'u to'o da zønini, ne bí zø ra tsibi pa nzäntho. **45** Ha nu'bu 'nari ua ja'a'i gui 'yøt'a 'nara ts'oqui, ma'na xá hñø hyequi, ngue'q ma'na xá hñø gui cüt'a habu bí ja ra te pa nzäntho co 'nada ri ua, que di ja yoho ri ua ne gui ma ja ra nidu habu hinhya'mu ma da huet'a ra tsibi. **46** Y nuni ja bí 'bähni nehe ya zu'ue nú'u da zipa yá ngø nú'u to'o da zønini, ne bí zø ra tsibi pa nzäntho. **47** Ha nu'bu 'nari da ja'a'i gui 'yøt'a 'nara

ts'oqui, ma'na xá hñó hñai, ngue'á ma'na xá hñó
gui cat'a habu bí manda Ajuá co 'nada ri da, que di
ja yoho ri da ne gui ma ja ra nidu habu hinhya'mu
ma da huet'a ra tsibi. ⁴⁸ Y nuni ja bí 'buhni nehe ya
zu'ue nú'u da zipa yá ngø nú'u to'o da zonini, ne bí
zo ra tsibi pa nzantho.

⁴⁹ Ngue'á gatho'iih mahyoni gui tseth ya
ts'othogui ne hingui 'yøth nú'á go ri hneseh,
pa njabu gui pøñih xá hñó ja rá thandi Ajuá. Ma
gui njahu nehe ngu ya 'baha nú'u t'umbabi Ajuá,
nú'á pe'tsi da da ja ra tsibi pa da hogui ne t'u'tsua
ra u. ⁵⁰ Xá hñó ra u, pe nu'bu ya da 'be rá hñó,
¿hanja da za da cequi? Hingui tsa. Nu'ahu njahu
ngu ra hoga u, 'yøth xá hñó, ne 'buh co 'nara
hoga'mui 'na ngu 'na.

10

Ra Jesu bi maq de ra nxuni (Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

¹ Nepu ra Jesu bi bønga de Ncapernau, ne bi 'ñó
ja ra hai Judea ne ja ra hai ri'nandi ra dathe Jordá.
Y nehe ja guehni bi munts'ni ndunthi ya ja'i, ne ra
Jesu bi maudi bi xahni ngu mrá nzai'á. ² Nu'bu bi
jonga 'raya fariseo pa da xaxi, hangue bi 'yamba
'nara nt'ani bi 'ñembabi:

—¿Ha gue ja ra nsequi da hyepu rá 'behñá 'nara
'ñøhø?

³ Nu'bu ra Jesu bi 'yambabi'u nehe, ne bi
'ñembabi:

—Xi ra Moise, ¿te bi xi'ahu de gue'á?

⁴ Y ya fariseo bi dädi ne bi 'ñena:

—Nura Moise bi unga nsequi gue da thoca 'nara t'ofo dega nxuni, ne njabu hä, da za da nxungüi rá 'behña 'nara 'ñøhø.

⁵ Nu'bá ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—Nura Moise bi unga nsequi gue da t'ot'a njabu ngue'ä nu'ahá xi xa megui ri corasohu. ⁶ Pe desde rá mädi himi njabu, ngue'ä ra Mäca T'ofo ena gue Ajuä “bi hyoca ra 'ñøhø ne ra 'behña”. ⁷ “Hangue 'nara 'ñøhø da zopu rá dada ne rá nanqu pa go da 'mahui rá 'behña, ⁸ y de ri yoho, ya da 'natho.” Njabu mänga ra Mäca T'ofo. Hangue nú'ä ra 'ñøhø ne nú'ä ra 'behña ya ri 'natho, hingue ri yoho. ⁹ Hangue nú'u xa pehna Ajuä, ni 'nara ja'i hinda za da 'ueque'u.

¹⁰ Y nu mi menc'u pa ja ra ngu habu xqui mihi, yá nxadi ra Jesu bi 'yambi'u nehe de ra nxuni.

¹¹ Hangue nu'ä bi 'ñembabi'u:

—Nu'ä tó'o da hyepu rá 'behña ne da nthatui ma'na, ya bi 'yot'a 'nara ts'oqui ngue'ä xa hyepu nú'ä rá mädi 'behña xa nthatui. ¹² Ha nu'bu 'nara 'behña da hyepu rá dame ne da nthatui ma'na ra 'ñøhø, ya bi 'yot'a 'nara ts'oqui ngue'ä xa hyepu nú'ä rá mädi dame xa nthatui.

*Ra Jesu bijapaya batsi
(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)*

¹³ 'Mëfa, bi ts'i'tsua ya bätsi ra Jesu pa da hñuxa rá 'yë ja gue'u pa da japi. Pe nuyá nxadi bi mädi bi guui nú'u to'o mri zi ya bätsi. ¹⁴ Pe nu mi hyanda ra Jesu gue mi ot'a njabu yá nxadi, nu'ä bi bø rá cuë ne bi 'ñembabi'u:

—Oguí hācuahh ya zi bātsi da 'ñe da zucagui, ngue'q nu'u tó'o da 'mui ja rá hmanda Ajuq, mahyoni da nja ngu nuya ya zi bātsi. ¹⁵ Xi majuani dí xi'ahh, nu'q tó'o hinda nja ngu 'nara zi bātsi pa da 'mui ja rá hmanda Ajuq, hinda za da yut'a ja rá hmanda Ajuq.

¹⁶ Nepu ra Jesu bi dexa ya zi bātsi ne bi hñuxa yá 'yε ja gue'u ne bi 'yapabi Ajuq rá Dada da jäpi'u.

'Nara basja'i mrá rico bi ñqui ra Jesu

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

¹⁷ Y de ya mi 'ba'ñu ra Jesu, bi zøhø 'nara 'ñøhø mbra nest'ihi, ne bi ndandiñhmu ja yá ua'q ne bi 'ñembabi:

—Nu'i Xahnate, 'nagrá hoja'i, ¿te 'bε da za ga øt'e pa da za ga tsu ra te pa nzantho?

¹⁸ Ha nura Jesu bi 'ñembabi:

—¿Hanja guí engagui drá hoja'i? Hønse 'natho to'o ra hoja'i, y nú'q go gue'q Ajuq. ¹⁹ Ya guí padi nda'u gue'u ya hmanda: “Oxqui ntsinga medinthati, oxqui hñote, oxqui mpe, oxqui ju'tsua ya nc'uamba ri miqu'eui, oxqui hat'a ri miqu'eui, umba ra t'equ'ei ri dada ne ri nanqa ne su'u.”

²⁰ Nu'bu nú'q ra 'ñøhø bi dädi ne bi 'ñena:

—Xahnate, gatho nuya hmundaya stá øt'e desde stá mbātsi.

²¹ Nu'bu ra Jesu bi hyandi dega hmate ne bi 'ñembabi:

—'Natho nú'q grí 'bεdi gui 'yøt'e. Guí ma gui pa gatho nú'q guí pe'tsi ne gui hyecuabi ya hyoya. Njabu ha, da za gui hñanga ya hog a hñ de mache*s'i*. Nepu gui ehe gui tengagui ne gui tseta gatho nú'q da 'ñe'a'l'i asta ri du.

22 Pe nu mi 'yøde'q nū'ʉ ya noya bi xipa ra Jesu, xi bi du rá mʉi y bi ma njabʉ co ra dumʉi, ngue'q xi mrá rico.

23 Nu'bú ra Jesu bi mpʉnts'i ne bi hyanda yá nxadi, nepʉ bi 'ñembabi'ʉ:

—;Xi rá hñei da yʉt'a 'nara rico ja rá hmanda Ajuá!

24 Ha nuyá nxadi himi pʉdi te da beni de nū'q xqui mañ'q. Hangue nu'á bi yopa xipa ma'na'qui ne bi 'ñembi:

—Ma zi t'ʉ'iħʉ, ;xi rá hñei da yʉt'a ja rá hmanda Ajuá nū'ʉ to'o hu yá mʉi gue co nū'q te pe'tsi ma da mpøhø! **25** Ma'na hinxá hñei da thogui 'nara cameyo ja rá gu 'nara 'yofri que 'nara rico da yʉt'a ja rá hmanda Ajuá.

26 Hangue nuyá nxadi'q ma'na himi pʉdi te da beni, ne mri 'ñembabi 'na ngu ma'na:

—Nu'bʉ njabʉ, ;to'o ja da za da mpøhø?

27 Nu'bú ra Jesu bi nhyanui'ʉ ne bi 'ñembi:

—Ya ja'i hingui tsa da mpøhø sehe, pe co rá mfats'i Ajuá ha, ngue'q pa Ajuá hinte rá hñei.

28 Nepʉ de gue'q bi dʉdi ra Pedro ne bi 'ñembabi:

—Nuje stá tsohebʉ gatho nū'q te ndí pe'tshe pa dá tʉn'ahe.

29 Nu'bú ra Jesu bi dʉdi ne bi 'ñembabi'ʉ:

—Xi majuqni dí xi'ahʉ, nu'ʉ tó'o da zogui yá ngu, yá cu, yá nju, yá dada, yá nqanq, yá bãtsi, ne yá hai po rá ngueque ne po rá ngue ra macea noya, **30** nu'ʉ ma da hñanga núbya mapaya 'na ntthebe de nū'q te xa zogui, ngu yá ngu, yá cu, yá nju, yá nqanq, yá bãtsi, yá hai, masque co ndunthi ra nt'ʉtsate, y nepʉ rá ñoho ra 'mʉi ma da hñanga 'nara hogá te pa nzantho. **31** Pe nu'ʉ tó'o ya dãnguibya, nura

pa'ā ma da notsi'ā, ha nu'ā tó'o ya notsibya, nura pa'ā ma da ndāngui'ā.

*Ra Jesu bi yopa mā de rá du
(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)*

³² Nura Jesu bi ne ra 'ñu co yá nxadi pa bi ma Jerusale. Y nú'ā go bi 'met'o'ā de gue'ā, y nu'ā himi pādi te da beni de gue'ā. Hangue nu'ā ngu mi tsu, ne mri 'befatho de gue'ā. Nepā nura Jesu bi 'ueca 'nambā nú'ā 'ret'amayoho yá nxadi pa bi yopa xipabi gatho nú'ā mi ma da thogui'ā. ³³ Ne bi 'ñembabi'ā:

—Nubyá drá maha Jerusale, ne dí ne ga 'ra'ahā nt'ōde de Nú'ā To'o bi e bi Nja'i. Nú'ā ma dra da de guehni ja yá 'ye ya ndā gá macjā ne ya xahnate de ra ley, ne nu'ā ma da 'ye'mbi da hyo, ne ma da 'yent'uabi ja yá 'ye nú'ā hingyá xodyo pa da hyo'ā. ³⁴ Nu'ā ma da 'yø'tua ra buhla ne da na'mbi ne da zots'i, nepā ja da hyo'ā. Pe rá hñupa ma da yopa nte de rá du.

*Ra Cobo ne ra Xuua bi 'yadi 'nara favo
(Mt. 20:20-28)*

³⁵ Nepā nura Cobo ne ra Xuua nú'ā yá t'ā ra Sebedeo bi joni ja ra Jesu ne bi 'ñembabi:

—Ma zi Xahnate'ihe, dí ne gui øtcahe ra māte gui 'racje nú'ā ma ga a'a'ihe.

³⁶ Nu'bá nu'ā bi dātuabi'ā ne bi 'ñembabi:

—¿Te rá 'be guí ne ga øt'ahā?

³⁷ Y nu'ā bi 'ñena:

—Dí nehe ga hudihe 'na ja ri 'ñei, 'na ja ri ngāha, nu xcrí hñudi ja ri hudi de ri ts'utbi.

³⁸ Pe ra Jesu bi 'ñembabi'ā:

—Nixi hinguí pahu nú'a guí ahu. 'Bu guí ahu njabu, ¿ha guí hanthu gui tsethu ya ts'othogui ngu nú'u ma ga thoguiga, ne gui tsethu ya ugui ngu nú'u ma ga tsetca?

³⁹ Ha nu'ú bi dadi ne bi 'ñembabi:

—Haha, ga tsethe.

Nu'bu ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—Majuani ma gui tsethu ya ts'othogui ne ma gui tsethu ya ugui ngu nú'u ma ga tsetca. ⁴⁰ Pe nuga hingo ma ga huancá to'o ma da hñudi ja ma 'ñei ne ja ma ngahu. Numa Dada go gue'a padi to'o ma da hñudini.

⁴¹ Pe nu mi 'yøde nú'u má 'ret'a ya nxadi gue ra Cobo ne ra Xuua mi adi da hñuhui ra Jesu, nu'ú bi bø yá cue ngue'a hanja go mi adi da hñuhni'u.

⁴² Nu'bu ra Jesu bi zohna yá nxadi ne bi 'ñembabi:

—Guí pahu xá hñó gue nuya danga ndaq de gue-cua ja ra ximhai ri manda gatho yá hnini, ne nú'a go da mañ'u go gue'a da t'ote. ⁴³ Pe nu'ahu oxqui ma gui 'yøthu njabu. 'Bu 'na de gue'ahu guí ne gui ndanguihu, mahyoni go gui pephu nuyu ma'ru.

⁴⁴ Ne nu'bu 'na de gue'ahu guí ne gui ndahu de nuyu ma'ru, mahyoni go gui 'megohu. ⁴⁵ Nú'a To'o bi e bi Nja*l*'i, nu'á hinxpá 'ñehe pa go da 'bepabi, nu'á xpá 'ñehe pa go da 'mego ne pa da unga rá te pa da gu'tua gatho yá ts'ouqui ya ja'i.

Ra Jesu bi 'yøthe ra Bartimeo mrá goda

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

⁴⁶ Nepu ra Jesu bi zønga Jericó co yá nxadi, ne 'bestho bi bøni de guehni ne bi deni 'nara hmuntsja'i. Y nuni ja ra ñanga 'ñu mi huhni 'nara goda mrá thuhu ra Bartimeo mrá t'u ra Timeo, mi

huhni mi p̄eti. ⁴⁷ Y nu mi 'yøde gue go mi gue'a ra Jesu me Nasare nú'a ya mi ma da thohni, nu'bá nu'á bi m̄adi bi mafi ne bi 'ñena:

—¡Nu'i Jesu, rá T'ü'i ndu ra nda Davi, huegagui!

⁴⁸ Pe ndunthi ya ja'i bi zai ne bi 'ñembabi da go'ta rá ne. Pe nu'á ma'na xi mi mafi nts'edi mi ena:

—¡Nu'i rá T'ü'i ndu ra nda Davi, huegagui!

⁴⁹ Mi 'yøde ra Jesu 'bestho bi 'mai, ne bi m̄ehni to da tsimpa nú'a ra goda. Y nu'ú bá ma'ti'a ne bi 'ñembabi:

—'Bai bá ehe, oguí tu ri m̄ai, bí tøp'a'i 'ná.

⁵⁰ Nu'bá nu'á 'bestho bi hñaca rá pat'i ne bi dama'mai bi ma bá tsu ra Jesu. ⁵¹ Y ra Jesu bi 'ñembabi:

—¿Te 'be guí ne ga ø'l't'a'i?

Ha nura goda bi dadi ne bi 'ñembabi:

—Ma Xahnate'i, dí ne ga yopa handi ma'na'qui.

⁵² Ha nura Jesu bi 'ñembabi:

—Grí ma, co ri jamfri ya xcá ñani.

Y 'bestho ra ora'a bi za bi hyandi, ne bi d̄ena ra Jesu.

11

Ra Jesu bi yøt'a Jerusale

(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

¹ Ra Jesu ne yá nxadi ya mi ma da zønga Jerusale, ne mi 'yo guetbu de Betfage ne Betania, nehe guetbu ra t'øhø 'bo Olivo, hangue ra Jesu bi m̄ehna yoho yá nxadi pa da 'met'o, ² ne bi 'ñembabi'ü:

—Grí maha ja nuni ra t'üca hnini bí jani, ne nu xcri tsøñhüni gui tsuhü 'nara zi burru di that'i nú'a hinto xa tøguetho. Bá xo'thu ne bá tsincahuua.

³ Ha nu'bá to'o da 'yañ'ahü ne da 'ñeñ'ahü hanja guí øthü njabü, 'ñembabihu: “Ra zi Hmu bí honi,

nepu 'mefa ma ga yopa tsin'ahe ma'na'qui," gui 'ñembabihu njabu.

⁴ Nu'bá nú'u yoho yá nxadi bi ma ja nú'á ra t'uca hnini, ne ja bá tshgni 'nara zi burru mi that'a mote ja 'nara gosthi ja rá hyo ra 'ñu, ne bá xo'ti'u. ⁵ Y mi 'bahni 'raya ja'i bi 'ñembabi'u:

—¿Te gui japhu nú'á ra burru guí xo'thu?

⁶ Ha nuya nxadi bi dadi ngu xqui xipa ra Jesu, hangue nú'u ya ja'i bi hyopi bi zits'i. ⁷ Nepu nu'á bá tsimpa ra Jesu nú'á ra burru, y bi hñaca yá pat'i'u pa bi xi'tsua ra burru pa bi togue'á. ⁸ Nepu ra hmuntsja'i bi hñaca yá pat'i pa bi mo ja ra 'ñu, ha nu ma'ra mi toca ya 'yeza pa mi pøgue nehe ja ra 'ñu.

⁹ Y nú'u to'o mri 'befa ne mri 'bet'o mi thø ya hmafi mi ena:

—¡Xá nsunda núni xpá mencahu Ajuq! ¡Ajuq da japni! ¹⁰ ¡Ajuq da japi núni ma da nda! Nuni go guehni ra nda xqui hña'tuabi ndu ma dadahu ra nda Davi. ¡Xá nsunda Ajuq bí 'bui mahets'i!

¹¹ Nepu ra Jesu bi yat'a Jerusale ne gá yat'a ja ra ndanija, ne bi hyanda xá hño gatho nú'á mi jani mbo ra ndanija. Y coñ'a ya bi nde, nu'á bi bøni de guehni bi ma Betania co nú'u 'ret'amayoho yá nxadi.

*Ra Jesu bi zhi 'nara 'bai gá igo
(Mt. 21:18-19)*

¹² Y rá hyax'á ra Jesu ne yá nxadi bi bønga de Betania, y de má 'ñu bi zu ra thuhu'á. ¹³ Ne dega yabu bi hyanda 'nara 'bai gá igo mi c'amtho, hangue bi ma bá c'átshmá ua mi to yá igo. Pe nu mi zønini hinte bi zædi, mi 'ra'ta yá xi ngue'á mri

'bætho da nøgue. ¹⁴ Hangue ra Jesu bi 'ñembabi ra 'bai gá igo:

—Hinhy'a'mu ma da yopa nøgue ri igo.
Ha yá nxadi bi 'yøde nú'q bi ma.

*Ra Jesu bi 'yønga nú'q mri mpa mbo ra ndanija
(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)*

¹⁵ Nepu bi yopa zøñ'u Jerusale, y ra Jesu bi yopa yøt'a ja ra ndanija ne bi mu'di bi 'yønga gatho nú'u mi 'buhni mri mpa ne mri ntai mbo ra njia. Bi puants'ua yá mexa nú'u ya mpatboja ne yá thuhni nú'u to'o mi pa ya domitsu. ¹⁶ Ne ya himbi hopi to bi thoguini pa da hñaxa ya t'øt'e. ¹⁷ Nepu nu'á bi xipabi ya ja'i ne bi 'ñembabi:

—¿Ha hinguí pahu gue xa nt'ofa ja ra Måca T'ofa ne ena: “Numa ngu rá thuhu ra ngu dega nsadi pa gatho ya hnini”? Ha nu'ahu go xcá 'yøt'athohu ra ngu dega mfe.

¹⁸ Nu'bú ya xahnate de ra ley ne ya nda gá macja bi 'yøde nú'q bi mængä ra Jesu, hangue nu'u bi 'ñu'ti pa da hyohma'q, ngue'a mi tsu'u da hñanba yá nsu, ngue'a gatho ya ja'i xi mri ho nú'u ya noya mi udi'q. ¹⁹ Ha nu mi put'a ra nde, ra Jesu ne yá nxadi bi bønga de guehni Jerusale.

*Ra 'bai gá igo bi 'yot'i
(Mt. 21:20-22)*

²⁰ Ha nurá hyax'a de mi xudi bi thoguini ma'na'qui habu mi 'bai nú'q ra igo xqui zhi ra Jesu, ne bi hyandi'u gue ya xqui 'yot'i gatho, asta yá 'yu. ²¹ Ra ora'q ra Pedro bi benga nú'u ya noya xqui mængä ra Jesu, ne bi 'ñembabi'q:

—Ma Xahnate'i, handi, nuna 'bai gá igo gá xipi gue ya hinhya'mʉ ma da yopa nogue yá igo, ya xa 'yot'i.

²² Nu'bʉ ra Jesu bi 'ñembabi'ʉ:

—Camfrihʉ Ajuɑ. ²³ Xi majuɳni dí xi'ahʉ gue 'bʉ to'o ja ndunthi rá jamfri ne hinda dʉhʉ, da za da 'ñembabi nuna ra t'øhø gue da mponi dí ma ja ra ndehe, ne da njabʉ ngu nú'q da 'yadi. ²⁴ Hangue nuga dí xi'ahʉ gue nu'q gatho gui 'yaphʉ Ajuɑ ra Dada, camfrihʉ gue nu'q xa 'yø't'ahʉ ri t'adihʉ, y nú'q gui 'yaphʉ da 'ra'ahʉ. ²⁵ Pe ora gui 'yaphʉ'q, 'bʉ to xa 'yø't'ahʉ 'nara nts'o'mai, pumbahʉ, pa njabʉ Ajuɑ ra Dada bí 'bui mahets'i da pun'a ri ts'oquihʉ nehe nú'q xcá 'yøthʉ. ²⁶ Ngue'a nu'bʉ hingui pumbahʉ nú'ʉ to'o xa 'yø't'ahʉ 'nara nts'o'mai, Ajuɑ ra Dada bí 'bui mahets'i hinda pun'a ri ts'oquihʉ nehe.

Bi t'ambabi ra Jesu te ma nsequi mi ha

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

²⁷ Nepʉ bi yopa mengui'ʉ pa Jerusale, y ra Jesu bi yopa yut'a ja ra ndanija, ne bi joni habʉ mi 'bai'q ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley ne ya ndaxjua nda. ²⁸ Nepʉ nu'ʉ bi 'yambabi ne bi 'ñembabi:

—¿To'o rá hmanda'q pa gui 'yøt'a nuya ya t'øt'eya? ¿O to'o xa 'ra'a nsequi?

²⁹ Ha nura Jesu bi dądi ne bi 'ñembabi'ʉ:

—Dí ne ga an'ahʉ 'nara nt'ani nehe. Nu'bʉ gui xicaguihʉ, necogui ga xi'ahʉ to'o rá hmanda'q pa dá øt'a njabʉ. ³⁰ ¿Xi to'o bi hñuxa ra Xuua pa bi nxil'sate? ¿Ha gue Ajuɑ o ya ja'i?

³¹ Nu'bʉ nu'ʉ mri 'ñémse 'na ngu ma'na:

—Nu'bu ga emfu gue go Ajuq bi hñuxa ra Xuua, nu'bu nuní da 'ñenju gue hanja hindá camfrihuu nú'a mi maññ'a. ³² Ha nu'bu ga emfu gue go ya ja*'i* xa hñuts'i, xi'bu da bø rá cue ra hnini.

Mi maññ'u njabu ngue'a mi tsu ya ja*'i*, ngue'a gatho'u mi ena gue nura Xuua go mi gue'a 'nará 'mehni Ajuq. ³³ Hangue nu'ú bi dädi ne bi 'ñembabi ra Jesu:

—Hina hindí pahe.

Nu'bu ra Jesu bi dädi ne bi 'ñena:

—Nu'bu nixi queque hinga xi'ahu nehe to'o rá hmanda pa dá øt'a njabu.

12

Ra 'bede de ya ts'omëfi (Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

¹ Ra Jesu bi sigui bi ñäqui ya nda gá macja ne ya xahnate de ra ley ne ya ndaxjua nda, ne bi mädi bi xipa 'raya 'bede, ne bi 'ñembabi:

—'Nara pa 'nara 'ñøhø bi gaxa 'raya 'bai gá obxi, ne bi guts'i xá hño. Ne bi hyoqui habu da sit'a ra ngui gá obxi nú'a da the'mi, ne bi hyoca 'nara nthø'ma ua'obxi xi rá hñets'i.

Nepu nú'a ra ua'obxi'a bi umba nhyandi 'raya ja*'i*, ha nú'a ra me ua'obxi bi bøni bi ma yabu ya hai. ² Ha nu mi zøhø ra pa de ya xqui dä ya obxi, ra me ua'obxi bi mehna 'nara 'bego pa ma da c'a'tsa nú'u to mi hä nhyandi ra ua'obxi pa da hyeca nú'a ra sofo ya xqui güt's*i*. ³ Pe nú'u to'o mi hä nhyandi ra ua'obxi bi gu nú'a ra 'bego bi na'mbi ne bi co'tsi bi mengui, hinte bi umbabi de ra sofo. ⁴ Nu'bu nura me ua'obxi bi mehna ma'na rá 'bego, pe nú'u ya hyanthuähi bi mfats'i bi tëdo nú'a ra 'bego asta

bi z_εm̄ba rá ñaxu, ne bi xipa ndunthi ya ts'ono_ya, ne himbi umba nú'_q mri 'ñepabi rá hmu. ⁵ Nep_u ra me u_q'obxi bi yopa m_ehna ma'na rá 'bego, pe nú'_u ya hyanthu_qhi bi g_u nú'_q ra 'bego ne bi hyo. Nep_u 'm_efa ra me u_q'obxi bi m_ehna má ndunthi ya 'bego. Pe 'ra de gue'_u bi hna'mbab_i, ha nu ma'ra bi tho.

⁶ Y ya xi rá ngats'i bi m_ense rá hm_aca 'ra t'_u, ne bi 'ñena: "Nuga dí p_ädi gue nu'b_u ga p_ense ma t'_u, nuya hyanthu_qhi ma da m_e'tsua ra t'equ'e_i." ⁷ Pe nu mi hyanda ya hyanthu_qhi gue bi zønga rá t'_u ra me u_q'obxi, nū'_u bi 'ñ_u'ti ne bi 'ñémse'_u: "Go guehni ma da gohui yá hai rá dada. Pe ma ga hoh_u pa njab_u go da gocj_u ya hai." ⁸ Hangue nū'_u bi g_umpa rá t'_u nú'_q ra me u_q'obxi bi hyo'_u ne bá f_øta móte de ra u_q'obxi.

⁹ ¿Pe te guí beñh_u ma da 'yøt'a nū'_q ra me u_q'obxi co nū'_u ya ts'o hyanthu_qhi? Nu'_á 'nara pa ma da zøhø ne ma da hyo gatho nū'_u ya ts'o hyanthu_qhi ne go ma da umba nhyandi ma'ra ya ja'_i nura u_q'obxi'_q.

¹⁰ ¿Ha gue hinxcá hñe'th_u ja ra M_aca T'of_o hab_u enga njaua?:

Nú'_q ra do bi f_øt_bahm_q 'na lado nuya hyøngu, nuby_a gue'_q ra mudi do de rá nij_a Aju_a.

¹¹ Y nuse'_q go bi m_egui nura do'_q pa da hyø rá nija, ne dí hanth_u gue xi rá nsunda nū'_q bi 'yøt'e.

¹² Nep_u nuya nd_a gá macja ne ya xahnate de ra ley ne ya ndaxjua nd_a bi beñ'_u gue da g_uhma_a ra Jesu pa da got'a fadi ngue'_q bi b_ädi'_u gue nu'_q mi ñ_a de gue'_u ora mi xipa ra 'bede de ya ts'o hyanthu_qhi. Pe nu'_u mi tsu te da 'yø'tuabi'_u nū'_u ya hmuntsja'_i mi 'b_ähni, hangue bi zohni ra Jesu ne bi ma'_u.

Ra Jesu bi mä de ra boja nú'a adi ya ndä de ya hnini
(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

¹³ Nepu nu'á bá pehna 'raya fariseo ne 'rayá mfats'i ra ndä Erode pa da xaxa ra Jesu pa da nu ua te da zatubi pa njabu da za da ñapabi. ¹⁴ Nepu nuya 'mehni bi zøhø habu mi 'bu'lä ne bi 'ñembabi:

—Xahnate, dí pahé gue go gue'e guí mangá manjani ne hinguí ø'tua ncaso nú'a mangá ya ja'i ne hinguí pata ri noya pa da mä'a'i ya ja'i, ngue'lä nu'i guí udi xá hño nú'a ri ho Ajuä da t'løt'e. Dí ne gui xicaguihe, ¿ha gue xá hño ga ju'tuabihe ra boja ra ndä Cesa o hina? ¿Ha gue ga ju'tuahé o hina?

¹⁵ Pe ra Jesu 'bestho bi båtua yá ts'omfeni nuya ja'i'u, hangue bi 'ñembabi'u:

—Nuga dí padi te rá 'be güí beñhu con gueque. Bå hancahua 'nara boja pa ga handi.

¹⁶ Nu'bá nu'á bá hanpabi'lä nú'a ra boja mi adi. Y nu mi hyandi nú'a ra boja bi 'yambabi'u ne bi 'ñembi:

—¿To'o rá c'oi ne to'o rá thuhu núna tøcua ja ra boja?

Y nu'á bi dadi ne bi 'ñena:

—Rá c'oi ra ndä Cesa ne go rá thuhu'lä.

¹⁷ Nu'bá bi dadi ra Jesu ne bi 'ñembabi'u:

—Nu'a rá uenda ra ndä Cesa gui umbabihu ra ndä Cesa, ha nu'a rá uenda Ajuä go da umbabihu Ajuä.

Y nu mi 'yøde'u gue bi dadi njabu, xi bi 'yø'u.

Ya saduceo bi 'yamba ra Jesu de rá ñoho ra te
(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

¹⁸ Nepu nu mi uadi ra Jesu bi ñäui ya fariseo ne yá mfats'i ra ndä Erode, bi zøhø 'raya saduceo nú'u

to'o camfri gue hinto ma da yopa nte de ra du. Bi 'ñehé pa bi 'yamba 'nara nt'ani'a, ne bi 'ñembabi:

¹⁹ —Xahnate, ra Moise bi zogui nt'ofo gue 'bu'nara 'ñøhø da du ne da zogui rá 'behña, pe 'bu ni 'nara batsi hinda zocuabi, nu'bu nurá cu de nú'a ra 'ñøhø bi du mahyoní da nthatui rá 'bepo, pa nu'bu da me'tsa 'nara batsi, da thu'mbabí rá thuhu ngu rá thuhu nú'a ndú rá maudi dame nú'a ra 'behña, pa njabu hinda 'medi rá thuhu nú'a ra 'ñøhø xa du. ²⁰ Nde nu'bu, 'na'qui mi 'bui yoto ya 'ñøhø mri ncu. Nepu nú'a madu bi nthatí, pe bi du ne himbi zocuabi ni 'nara batsi. ²¹ Nepu nú'a rá ñoho ra cu bi nthatui rá 'bepo, nepu ne'a bi du ha nixi gue'a ni 'nara batsi himbi zocuabi nehe. Y rá hñu bi njabu nehe. ²² Ne bi njabu gatho nú'u yoto ya cu bi du pe ni 'na de gue'u himbi zocuabi ni 'nara batsi. Nepu rá ngats'i, bi du ra 'behña nehe. ²³ ¿Xi de stí yopa nte de ra du nú'u yoto ya 'ñøhø, nda'a de gue'u xi drá dame nú'a ra 'behña'q? ngue'a gatho nú'u yoto bi nthatui de guecua ja ra ximhai.

²⁴ Ha nura Jesu bi daudi ne bi 'ñembí'u:

—Nixi guí pahu nú'a guí mañhu ngue'a hinguí pahu nú'a mangá ja ra Maca T'ofo ne nda'a rá ts'edi Ajuaq. ²⁵ Ngue'a nu sta yopa nte gatho nú'u ya ja'i xa du, ya hindá ma da nthata ya 'ñøhø nixi ya 'behña, ngue'a nuni mahets'i gatho ya ja'i ma da 'mu ngu ya enxe. ²⁶ Nehe, pa gui camfrihu gue ma da yopa nte nú'u xa du, ma ga ben'ahu nú'a bi 'yofo ra Moise ja nú'a ra xeni habu maq de nú'a ra ndapo mi zø, ne ja guehni Ajuaq bi zofo ne bi 'ñembí: "Nuga go guecagui rá Ajuaqui ra Abrá, ne ra Isaac, ne ra Cobo." Njabu xa nt'ofo. ²⁷ Pe Ajuaq go gue'a ra Ajuaq de nú'u te, hingo ra Ajuaq de nú'u xa du. Hangue dí

pah_u gue nura Abrá ne ra Isaac ne ra Cobo masque ya jo'oua'_u pe bí ja yá te'_u. Hangue nu'ah_u hinte ri fadih_u.

*Ra hmanda nú'a ma'na ra d_angui
(Mt. 22:34-40)*

²⁸ Nehe xqui zóhni 'nara xahnate de ra ley ne bi 'yøde mi ñ_uqui ra Jesu ya saduceo, ne bi 'yøde gue ra Jesu xqui d_adi xá hñó nú'_u ya nt'ani xqui t'ø'tuabi. Hangue ne'_u bi uat'i pa bi 'yamba 'nara nt'ani ne bi 'ñembabi:

—¿Nda'_u ra hmanda ma'na ra d_angui de gatho?

²⁹ Nu'b_u nura Jesu bi d_atjabi ne bi 'ñembi:

—Ma ga xi'lí nú'_u ra hmanda ma'na ra d_angui de gatho ne ena: “Hñuxh_u nt'øde nú'ah_u me Israelh_u, Ajua ma Zidadah_u h_onse 'natho. ³⁰ Y nú'a gue'_u mahyoni gui m_adihi_u con gatho ri m_aih_u ne con gatho ri mfenih_u ne con gatho ri ts'edihi_u.” Nuna guehna ra m_adi hmanda ma'na ra d_angui de gatho. ³¹ Ha nuna ma'na ngú'atho ena njaua: “M_adi ri miqu'eui ne gui su ngu grí nsuseh_e.” Otho ma'ra ya hmanda ma'na ya d_angui de nuya dí xi'a'i.

³² Nep_u nú'_u ra xahnate de ra ley bi 'ñena:

—Xahnate, majuani nú'_u gá m_a gue Aju_u h_onse 'natho ne jo'o ma'na. ³³ Haha_u xá hñó to da m_adi Aju_u con gatho rá m_ahi, con gatho rá mfeni, con gatho rá ts'edi, ne da m_adi rá miqu'eui da su ngu ri nsuse 'na. Gue'_u ma'na xá hñó que nú'_u da hyo ya mbo'oni 'na ne da tsat'i pa da 'bahabi Aju_u.

³⁴ Nu'b_u ra Jesu bi 'yøde gue nú'_u ra 'ñøhø xqui d_adi co 'nara hog a mfeni, hangue bi 'ñembi:

—Ya ts'atho grí 'b_adi pa gui c_at'a ja rá hmanda Aju_u.

Y ya hinto bi rezga bi 'yø'tua ma'ra ya nt'ani ra Jesu.

*¿Ha gue ra Cristo go rá T'ʉ ra nda Davi?
(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)*

³⁵ Ha nu de mi xahnate ra Jesu ja ra ndanija bi ñena:

—¿Hanja enga ya xahnate de ra ley gue ra Cristo ma dí 'ñehe de ja yá ja'i ndu ra nda Davi? ³⁶ Nura Macea Ndahi bi 'bepa ndu ra nda Davi bi 'yofo nuya ya noya ja ra Macea T'ofo habʉ ena njaua:

Ajua ɻa Dada bi 'ñembabi ma zi Hmu:

“Bá ehe gui hñudiua ja ma 'ñei
asta hinga tsin'a'i gatho ri ncontra pa da gohi'ʉ de
njal'ti ri ua.”

³⁷ Ha nu'bʉ go drá t'uhmʉ ra Davi nura Cristo,
nu'bʉ ¿hanja bi 'ñenga ra Davi gue go rá Hmu?

Y nura hmuntsja'i xi bi ho nú'a te mi mangra ra Jesu.

*Ra Jesu bi ma de yá ts'o'befiya xahnate de ra ley
(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)*

³⁸ Ha nu de mi xahna ya ja'i ra Jesu bi 'ñembabi:

—Jamasuhʉ pa hingui 'yøthʉ ngu nú'a øt'a ya xahnate de ra ley. Nu'á ri ho da hye yá he xi xá ma, ne ri ho'ʉ da zengua ya ja'i co ra t'equ'ei ora 'yo'ʉ ja ra tai. ³⁹ Ha nu ja yá nija'ʉ ri ho da hñudi ja ya mʉdi hudi, ne ri ho da t'ini rá mʉdi ja ya ngo.

⁴⁰ Nehe xi øt'a yá nsadi co ndunthi ya noya, qué pa da hñamba yá ngu ya viuda nsinque da zo yá mfeni ya ja'i. Nuya xahnate'ʉ ma da hñanga yá castigo ma'na ra dñgui.

*'Nara viuda xi mrá zi hyoya bi uni 'nara 'bahaja
ra ndanija
(Lc. 21:1-4)*

⁴¹ Nepu ra Jesu bi hñudi habu mi ja ya 'mε'tsboja ja ra ndanija pa mi handa nú'u ya ja'i to'o mi εnt'ini yá ofrenda. Ha mi handa ndunthi ya rico mi unga yá danga ofrenda. ⁴² Nepu bi zøhø 'nara viuda xi mrá zi hyoya, ne bi 'yεnt'ni yoho ya zi boq dega cobre nú'u hints'u mri muui. ⁴³ Hangue nura Jesu bi ma'ta yá nxadi ne bi 'ñembabi:

—Xi majuqni dí xi'ahu gue nuna zi hyoya viuda ma'na xa unga 'nara ofrenda xi ra dangui ja rá thandi Ajuq que gatho nú'u to'o ma'na xa 'yεnt'a ndunthi yá ofrenda ja ya 'mε'tsboja. ⁴⁴ Ngue'q gatho nú'u ma'ra to'o xa unga yá ofrenda xa uni de nú'q ya xa bonguabi, pe nuna zi hyoya viuda thogui 'nara danga hñoya pe xa unga gatho nú'q xqui mε'tsi pa da dai te da zi hmaha.

13

*Ra Jesu bi mq gue da nhuata ra ndanija
(Mt. 24:1-2; Lc. 21:5-6)*

¹ Ha nu mi bønga ra Jesu de ja ra ndanija, 'na de nuyá nxadi bi 'ñembabi:

—¡Ma zi Xahnate'i, hyanthmague hangu rá hñó nuyu ya danga ngu xa thoqui co nuyu ya daqta do!

² Nu'bu ra Jesu bi daqdi ne bi 'ñena:

—Nubya guí hanthu hangu yá ndangui nuyu ya ngu, pe nuga dí xi'ahu gue ma da zø ra pa da yøt'e gatho, ne ni 'nara do hinda ma da gohi di ntøque co rá midoui.

*Ya nt'udi ante rá uadi ra ximhai
(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)*

³ Nepu ra Jesu bi ma ja ra t'øhø 'bo Olivo nú'q ri nhyandui ra ndanija, ne ja bi hñuhni'q. Ha nura Pedro ne ra Cobo ne ra Xuua ne ra Andre bi ñaseu*i* 'nambu ne bi 'ñembabi:

⁴ —Dí ne gui xicje ha'mu ma da yøt'e nuna nija y te ma nt'udi ma da hnequi nu sta nja nú'q guí maq.

⁵ Hangue nura Jesu bi mudi bi xipabi'u ne bi 'ñembabi:

—Jamasuhu hinda ma da hya'ahu ya c'uamba ja'i de nú'q ma da xi'ahu. ⁶ Ngue'q ndunthi de gue'u ma da 'ñehe y da bepca ma thuhu ne da 'ñena: "Nuga go gueque drá Cristo xpá mencagui Ajuq pa ga ndq." Njabu nu'u ma da hyat'a ndunthi ya ja'i pa da gamfribi'u nú'q da maqn'u.

⁷ Ma gui 'yøhu nehe de nú'u ya danga tuhni ya di ja, ne de nú'u ma da nja. Pe nu'ahu nu xcrí 'yøhu, oxqui ma gui tsuhu, ngue'q mahyon*i* da njabu, pe hingo di gue'q ya rá ngats'i ra pa. ⁸ Ngue'q ma da ntuhna ya hnini co ma'ra yá mihnini*i*, ne ya ndq co ma'ra yá mindaui, ne ma da nja ya mbimhai haburaza, ne da nja ra danga thuhu, ne xi da nja ya ñunts'i. Nuya go guehya ya mudi ts'othogui ma da nja.

⁹ Hangue nsuhu, ngue'q ma da hnap'ahu mbo ja ya nija, ne da ts'ix'ahu ja ya ts'utbi ne ja ya gobierhnu ne ja ya danga ndq ngue'q guí camfriguihu. Y ja yá thandi'u ma gui dahu majuqni de gueque.

¹⁰ Y mahyon*i* da nt'øde ma noya gatho ja rá nguni ra ximhai, nepu ja da nja ra ngaxhmai. ¹¹ Pe nu sta zø ra ora da ts'ix'ahu pa dra da'ahu ja yá 'yε ya ts'utbi, oxqui ma gui tu ri muihu nú'q te rá 'be

gui thädihä, nixi gui beñhä 'met'o nú'a te ma gui mañhä, ngue'ä nura ora'ä go Ajuä ma da xi'ahä hanja gui thähä, ne gue'ä gui mañhä. Ngue'ä hingo ma gui ñäsehä, nura Mäca Ndähi ma go da ñä'ä.
¹² Nu'ä tó'o 'bä yá cu ma da da pa da tho, ha nuya dada ma da da yá bätsi, ha nuya bätsi asta ma da ñäpa yá dada nehe pa da tho. ¹³ Gatho ya ja*'i* ma da uätsa'iihä ngue'ä guí camfriguihä. Pe nu'ä tó'o da zeta gatho nuya ya ts'othogui asta rá ngats'i, go gue'ä da mpähø.

¹⁴ Ma da njabä ngu nú'a bi mänga maya'bä ra Dañe rá 'mehni Ajuä. Ma da hnequi nú'a xi stránts'o ne dra ts'omba rá ndanijä Ajuä. (Dá zo ri mfenihä nú'a guí he'thäbya.) Ha nu xcrí hyanthä nú'a ra ts'oja*'i* sta 'mai habä hindí 'ñepi da 'mai, nú'ahä gri 'bähu Judea gui 'bathä 'bestho ja ya t'øhø. ¹⁵ Nura pa'ä sta njabä, nu'ä tó'o di 'yo ja rá patio de rá ngu odi cät'a mbo pa da hñäxa nú'a te mahyoni ja ra 'ñu. ¹⁶ Y nu'ä tó'o di 'yo ja rá huahi dri mpäfi nú'a ra ora'ä, odi pa ja rá ngu pa da hñäxa rá pat'i. ¹⁷ ¡Huecate nú'ä ya 'bähñä di da'thi ne nú'ä dyu nzä nuya pa'ä, ngue'ä pa gue'ä xi strá hñäei pa da 'bat'i! ¹⁸ 'Yaphä Ajuä gue nura pa'ä hindya pa dega tse. ¹⁹ Ngue'ä nuya pa'ä ma da nja ya dänga ts'othogui nú'ä hinhyu'mä xa nja desde bi hyoca ra ximhai Ajuä, ne de gue'ä ya hinhyu'mä ma da yopa nja ma'na'qui ngu nú'ä ma da nja ya pa'ä. ²⁰ Hangue Ajuä bi beni gue hingá ndunthi ya pa ma da njabä, ngue'ä nu'bä hina, hinto da zäti. Pe po rá ngue nú'ä xa huahni, nu'ä bi beni gue ma'na xá hñä ts'utho ya pa ma da njabä.

²¹ Ha nuya pa'ä 'bä to da 'ñeñ'ahä: "Bá e gui

hyanthu 'bacua ra Cristo bá pehna Ajuq pa da nda", o 'bu to da 'ñeñ'ahu: "Maha ringuehni habu bí 'bu ra Cristo", oxqui camfribihu. 22 Ngue'q ma da 'mai ndunthi ya hyate ja*'i*, 'ra da 'ñena gue go di gue'u dyu Cristo bá pehna Ajuq pa da nda, nu ma'ra da 'ñena gue dyá 'mehni Ajuq pa da ñq de gue'q. Nu'lá ma da 'yot'a ndunthi ya danga nt'udi ne da nehmaq da hyat'a nú'u xa huahna Ajuq nehe. 23 Pe nu'ahu beñhu xá hño de nú'u dí xi'ahu ne nsuhu. Oxqui hophu to da hya'ahu.

Ra Jesu bi ma hanja ma da yopa mengui ja ra ximhai

(Mt. 24:29-35, 42-44; Lc. 21:25-36)

24 Nú'u ya pa sta thogui nuya ya ts'othogui, ra hyadi ma da 'mexuui, ne ra zanq ya hinda ma da yot'i. 25 Ya tsø ma da dagui de mahets'i y gatho nú'u te bí ja mahets'i da mbi. 26 Nepu Nú'q To'o bi e bi Nja*'i* ma da thandi da 'ñehe xi strá nsunda ja ya guui con gatho rá danga ts'edi. 27 Nepu da mehna yá εnxε pa da munts'a gatho nú'u to'o xa thahni nú'u di 'bai gatho rá nguni ra ximhai.

28 Nu'ahu ora guí hanthu ra 'bai gá igo ya da bøhø yá 'roho, nu'bu guí pahu gue ya xa 'ñepu 'bestho ra pahyadi. 29 Njabu nehe nu xcrí hyanthu sta nja nuya ya ts'othogui, pahu gue rá ngats'i ra ximhai ya 'bai guetbu. 30 Xi majuqni dí xi'ahu, gue nuya ja*'i* 'buibya hinda ma da du asta hinda müdi da nja gatho ngu nú'u dí xi'ahu. 31 Mahets'i ne ra ximhai da uadi da thogui, pe numa noya hinda uadi da thogui, pet'tsi da njabu ngu nú'u stá maq.

³² Hinto padi ra pa nixi ra ora ha'm da nja ra ngaxhmai, nixi ya enxe de mahets'i hingui padi, nixi r T'u Aju, hnse Aju ra Dada go gue'a pase.

³³ Hangue ndo'mh nzantho ne 'yaphu Aju, ngue'a hingu pah ha'm da z ra ora. ³⁴ Nuga d nja ngu 'nara 'foh ma da ma yabu ya hai, pe ante da ma, da 'yent'ua ja y 'y  y 'beg  gatho n'a te pe'tsi, ne cada 'na de gue'u da xipabi te da mfi, ha nura nsugosthi da t'umbabi ra 'b fi pa da ndo'mi nu sta mengui'a. ³⁵ Hangue nu'ah nzantho ndo'mh nehe, ngue'a hingu pah ha'm ga pengui, ua dega xudi o dega nde o made ra xuui o 'na hmaf ra menja. ³⁶ Ngue'a xi'b xcr  th mfrih ga ts h ne ga ts 'ah gri ah h. ³⁷ Nuna d xi'ah bya, guehna d xipabi nehe gatho ma'ra pa da ndo'mi'u.

14

Ra nt'u'ti pa dra j ra Jesu

(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

¹ Mri 'bedi ns ca yo pa pa ra ngo n 'a r thuhu ra pascua, ne n 'a ra ngo dega ts'i thuhme nsinque r nzoi. Ha ya nd  g  macja ne ya xahnate de ra ley ya mi nu hanja da za da hyat'a ra Jesu pa da gu da hyo. ² Ne bi 'n embabi'u:

—Hinga  thu n na d be h de ra pa dega ngo, xi'b da b  y  cue ya ja'i ne da n ants'i'u.

'Nara 'beh bi go'tsua 'nara hog a n ni ja r  n xu ra Jesu

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

³ Ha nuya pa'u ra Jesu bi 'm hni Betania ja r  ngu ra Simu n 'a to'o xqui n ani de ra lepra n 'a ra

hñeni tsit'atho ra ngø. Mi huhni ra Jesu ja ra mexa mri ñuni, nepu bi zøhø 'nara 'bëhñä bra hñä 'na ngu ra zi xito xqui thoqui de 'nara hoga do rá thuhu ra alabastro, mi po 'nara hoga ñuni xi xmá mädi mrá thuhu ra nardo. Ha nú'ä ra 'bëhñä bi do'tsua rá 'yäga nú'ä ngu ra zi xito, ne bi xi'tsuabi ja rá ñaxu ra Jesu nú'ä ra ñuni'ä. ⁴ Nepu 'ra de nú'ä mi 'bëhni bi bø yá cue ne mri 'ñémbabi 'na ngu ma'na:

—¿Hanja bi 'yøt'a njabu nuna 'bëhñä hønsø bi manitho nuna hoga ñuni? ⁵ Nu'bø xa 'ba hmähä xa muui ngu hñu nthebe denario, y nú'ä ra boja'ä xa za xa thecuahmä ya hyoya.

Njabu bi mänga nú'ä to'o mi ñama'ñu de nú'ä ra 'bëhñä.

⁶ Nu'bø nura Jesu bi 'ñembabi'ä:

—Ote guí xiphä. ¿Pa te guí ñama'ñuh de guehni? Xá hñö nú'ä xa 'yøtcagui. ⁷ Ngue'a nuya hyoya nzantho ma da 'mäi con gue'ahä, ne nu'äraza ra pa gui ne gui umfø 'nara mfats'i, da za gui umfø. Pe nuga hinga nzantho ma ga 'bucua con gue'ahä pa gui 'yøtcagui ra hñö. ⁸ Nuna zi 'bëhñä bi 'yøt'e nú'ä xa zäpa rá ts'ëdi, xa goscagui ja ma ndo'yo nuna ra hoga ñuni pa ma nt'agui.

Bi 'ñenga ra Jesu njabu ngue'a nu'ä ya myá nzai mi jo'tsua nuna hoga ñuni nú'ä xa du. ⁹ Nepu ra Jesu bi 'ñena:

—Xi majuani dí xi'ahä, haburaza da hmanga ra mäca noya, da hmä de nuna xa 'yøtca nuna zi 'bëhñä pa 'nara feni de guehni.

*Ra Juda bi pa ra Jesu
(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)*

10 Nepu nura Juda Iscariote 'na de nú'u 'ret'amayoho yá nxadi ra Jesu, bi ma bá ñqui ya ndqá gá macja pa da dapabi'u ra Jesu. **11** Ha nu mi 'yode ya ndqá gá macja njabu, xi bi johya'u ne 'bestho bi ñqa'tuabi ra boja. Hangue nu'á xi mi 'yo rá mfeni hanja da 'yot'e'q pa da da ra Jesu.

*Ra nt'oxi nú'q bizi ra Jesu co yá nxadi ante da du
(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1Co.
11:23-26)*

12 Ra mudi pa de ra ngo dega ts'ithuhme nsi rá nzoi gue'u mi tho ya tuca deti pa ra ngo dega pascua. Ha nura pa'q ya nxadi bi 'ñembabi ra Jesu:

—¿Habu guí ne grá hñocje pa ga tsihu ra nt'oxi de ra pascua?

13 Nu'bú ra Jesu bi 'ñembabi yoho yá nxadi:
—Grí maha ja ra hnini ne ja ma grí nthhu*n*'nara 'ñøhø di ha 'na xøni ra dehe, ne nú'á go gue'q gui teñhu'q. **14** Ne nura ngu habu da yut'i'q, gui 'ñemfu nú'q ra me ngu: “Bá penahe ra Xahnate ne bi xicje ga xi'ahe njaua: ¿Habu ja ra ngu xcá 'uegagui pa ga tsuhe ra nt'oxi de ra pascua co ma nxadi?” **15** Y nu ja rá tøngu'q ma da 'ñu't'ahu 'nara danga ngu. Nuni ja jani gatho nú'q te ma ga hoñhu, ne ja gui hyocjuni nú'q te ga tsihu.

16 Hangue nú'u yoho ya nxadi bi ma de guehni pa ja ra hnini y bi zødi'u ngu xqui xipabi ra Jesu. Y ja bi hyocni'u ra nt'oxi de ra pascua.

17 Y ya de mi put'a ra nde bi zønga ra Jesu con gatho nú'u 'ret'amayoho yá nxadi ja nú'q ra tøngu'q. **18** Nepu ya de mi huhni mri ñuni mahyøgui co yá nxadi, bi 'ñena:

—Majuqni dí xi'ahu, nú'ahu guí 'bahua guí nt'oxihu con gueque, 'na de gue'ahu ma gui dagaguihu.

¹⁹ Ha nuyá nxadi xi bi du yá mai, ne 'rama'na de gue'u mi ambabi ra Jesu ne mi embabi:

—¿Ha gue go guecogui?

²⁰ Nepu ra Jesu bi daqi ne bi 'ñembabi:

—'Na de gue nú'ahu guí 'ret'amayohohu ma nxadi'ihu guí tahabya habu dí tahega, 'na de gue'ahu ma gui dagaguihu. ²¹ Nú'á To'o bi e bi Nja'i ma da thogui gatho ngu nú'á xa t'ofo ja ra Maca T'ofo, pe jhuecate nú'á ra 'ñøhø to'o ma da da'a! Ma'ná xá hño nixi xa 'mahmaq.

²² Ha nu de mri ñuni'u, ra Jesu bi gu ra thuhme ne bi umba njamaqdi Ajuq rá Dada, bi hyeque ne bi umba yá nxadi, ne bi 'ñembabi:

—Ná, tsihu, nuna go guehna ma ndo'yo.

²³ Nepu bi gu 'nara vaso mi po ra vinu, bi umba njamaqdi Ajuq ma'ná'qui ne bi umbabi yá nxadi pa bi zi gatho'u. ²⁴ Ne bi 'ñembabi'u.

—Nuna go guehna ma ji ma ga fani pa da maqdi ra 'ra'yo cohi, nú'á ma da mfani pa gatho ya ja'i.

²⁵ Majuqni dí xi'ahu gue ya hinga ma ga yopa tsi ra vinu dega obxi de guecua. Nu'á ma ga yopa tsi ma'ná'qui asta nú'á ra pa grá 'bahua nuni habu bí manda Ajuq ma Dada, gue'bu grá yopa tsi, pe ma'ná'ño.

*Ra Jesu bi maq gue ra Pedro mi ma da gøní'a
(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)*

²⁶ Nepu nu'á bi duta 'nara jahñu, y de guehni bi ma pa ja ra t'øhø 'bo Olivo. ²⁷ Nepu ra Jesu bi 'ñembabi'u:

—Nura nxuuibya gatho'ihu ma da du ri maihu

ne ma gui 'uehu de gueque. Ma da nja ngu bi

manga

Ajuq ma Dada ja ra Maca T'ofo habu ena:

“Ma ga ho ra ma'yo, y nuyá deti da nxani,” njabu

bi 'ñena. ²⁸ Pe nu xcrá yopa nte de ra du, nuga ma

ga 'bet'o de gue'ahu pa grá ma Galilea.

²⁹ Nepu ra Pedro bi 'ñembabi:

—Masque gatho nuyu ma'ra da 'uegue, pe nuga

hinga 'uegue de gue'e.

³⁰ Nu'bu ra Jesu bi 'ñembabi ra Pedro:

—Majuqni dí xi'a'i, nubyu dí nxuui ma gui

congagu

hñu'qui ante rá yo hmafi ra menja.

³¹ Nepu ra Pedro xi bi nja rá not'e bi 'ñena:

—Masque da thoggui, pe nuga hinga con'a'i.

Y gatho nu'u ma'ra ya nxadi guet'atho mi mañ'u

nehe.

Ra Jesu mi apabi Ajuq nuni Getsemani

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

³² Nepu bi ma'u ja 'nara luga rá thuhu Getse-

mani, ne ra Jesu bi 'ñembabi 'ra de yá nxadi:

—Ja da hñuhuua, nuga grá maua ga apabi Ajuq

ma Dada.

³³ Y bi zixa ra Pedro, ra Cobo ne ra Xuua pa bi

meui. Nu'bu nu'á bi madi xi bi du rá mai de nu'á

ma da thogui. ³⁴ Ne bi 'ñembabi nu'u yá nxadi bi

zits'i:

—Xi dí tu ma muiga

asta dí ne ga tagui ga tu. Ja

da tø'mhuua

ne oxqui ma gui qhu.

³⁵ Ha nu'á bi thogui má ts'u de habu bi gohi'u,

ne bi ndandiñahmu, ne bi megui rá hmi ja ra

hai pa bi 'yapabi Ajuq gue nu'bu xa zahmaq hinxa

thoguihma nuya ya ts'othogui. ³⁶ Y bi 'ñena:

—Ma Dada'i, hinte xá hñei pa nú'a gui ne gui 'yøt'e. 'Yøt'e pa hinga thogui nuya ya ts'othogui. Pe oxqui øt'a ngu nú'a go dí nega, 'yøt'a ngu nú'a ri mäca pahague.

37 Nepʉ mi mengui bi zʉdi nú'ʉ hñu yá nxadi xqui do'ma ra t'ahʉ, ne bi 'ñembabi ra Pedro:

—Nu'i nugue Simu, ¿hanja xcá əhʉ? ¿Ha gue hinxa za xcá 'yapa Ajuʉ 'na ora con gueque?
38 Oxqui əhahʉ, 'yaphʉ ndunthi Ajuʉ pa stí 'ñepʉ ya ts'othogui gui tsəthʉ. Ngue'a guí behmahʉ ne ja ri pahahʉ pe nuri ndo'yohʉ otho rá ts'edi.

39 Nepʉ bi yopa ma ma'n'a'qui pa bá apabi Ajuʉ co nú'ʉ ya noya bi mängä ra mʉdi. **40** Nepʉ de mi yopa mengui bi zʉdi yá nxadi xqui yopa do'ma ra t'ahʉ, ne nixi himi tsa da zøt'a yá da, ne ya himi padi te da dadi'ʉ. **41** Ha nu mbá penga rá hñu'qui bi 'ñembabi yá nxadi:

—Nubyá hʉ, əhahʉ xá hñø, ne tsayahʉ, ngue'a ya bi zø ra ora gue Nú'a To'o bi e bi Njá'i dra da ja yá 'yε ya 'yøt'ats'oqui. **42** Ya nanjʉ, maha. Ya xa 'ñepʉ nú'a to'o ma da dagagui.

*Bri jʉ nts'ahni ra Jesu
(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)*

43 Ts'a ra ora mi mängä njabʉ ra Jesu, 'bestho bi zøhø ra Juda, 'na de nú'ʉ 'ret'amayoho yá nxadi, ne mbra 'ñoui 'nara hmuntsja'i, 'ra mi hʉ ya mahuai, ne nu ma'ra mi hʉ ya za, xqui məhnʉ ya nda gá macjʉ ne ya xahnate de ra ley ne ya ndaxjua nda pa da gʉ ra Jesu. **44** De má 'ñu ra Juda xqui 'ñembabi nú'ʉ ya ja'i mbra 'ñoui:

—Ma ga 'ra'ahu 'nara seña. Nú'q ra 'ñøhø ga tsh'tsua rá hmi go di gue'q ra Jesu. 'Bestho gui juhu, ne gui tsixhu, oxqui thøhu.

⁴⁵ Y ngu bi zøhø ra Juda habu mi 'bai ra Jesu, 'bestho bi joni ne bi 'ñembabi:

—Ma Xahnate'i.

Y nura ora'q bi zh'tsua rá hmi. ⁴⁶ Nepu nú'q ra hmuntsja*i*' 'bestho bi gu^u nts'ahni ra Jesu.

⁴⁷ Ra ora'q 'na de gue nú'u mi 'ñoui ra Jesu bi guca rá mahuai ne bi dacuabi rá gu 'nará 'bego ra nda gá macja. ⁴⁸ Nepu nura Jesu bi 'ñembabi nú'u ya ja*i* to'o xqui gu'a:

—¿Sague drá be pa e gui jugaguihu co ya huai ne ya za? ⁴⁹ Nuga hyastho ndí 'bui ja ra ndanija con gue'ahu ndí utuate ne hingá jugaguihu. Pe pa da njabu ngu nú'q xa t'ofo maya'bu ja ra Maca T'ofo hangue gue'q guí øthu njabubya.

⁵⁰ Nepu gatho yá nxadi bi ma hnest'ih*i* bi zopuse ra Jesu.

*'Nara ts'unt'u bi nest'ih*i* nsinque rá he*

⁵¹ Pe 'nara ts'unt'u xqui tet'atho 'nara dutu mi dena ra Jesu. Nepu ya ja*i* mi nehma da gu'a, pe hina ngue'q honse rá dutu bi mipabi. ⁵² Hangue nu'u bi zopu rá dutu ne bi ma hnest'ih*i* nsinque rá dutu.

Ra Jesu ja yá thandi ra hmunts'a nda gá xodyo (Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

⁵³ Nepu ra Jesu bi ts'its'i habu mbi 'bu ra danga nda gá macja, ne bá munts'ni gatho ma'ra ya nda gá macja ne ya ndaxjua nda ne ya xahnate de ra ley. ⁵⁴ Ha nura Pedro mri dena ra Jesu dega

yabətho, nepə bi yət'i'a ja rá patio rá ngu ra dənga ndə gá macəja, ne ja bi hñuhni co ya gənts'ahni mi mpa'ta ja ra tsibi.

⁵⁵ Ha nuya ndə gá macəja ne gatho ra hmunts'a ndə gá xodyo mi ne da hyo ra Jesu, hangue nu'á mi honga yoho ya testigo nú'u 'nat'a da mə pa da ñapabi pa ya da 'yε'mbi da hyo, pe himbi nthε yá noya nú'u ya testigo. ⁵⁶ Ndunthi ya ja'i mi ju'itsua ya nc'uamba ra Jesu, pe 'rama'na'ño nú'á mi mañ'u. ⁵⁷ 'Ra bi 'mai ja yá thandi ya ndə ne mi mañ'u 'nara nc'uamba bi 'ñena:

⁵⁸ —Nuje stá øhe xa mənga njaua: “Ma ga yø'ta nuna ra ndənijə bi hyoca ya ja'i, pe rá hñupa ya stá 'ba'ma ma'na nú'á hingá nthoqui co yá 'yε ya ja'i.”

⁵⁹ Pe nixi nú'u to'o mi mənga njabə himbi nthε yá noya.

⁶⁰ Nu'bá ra dənga ndə gá macəja bi 'mai ne bi 'yambabi ra Jesu:

—¿Ha hinte guí thədi de nú'á gá øde bi hmə de gue'e? ¿Ha gue majuəni nú'á bi hmə?

⁶¹ Pe ra Jesu ni 'nara noya hinte bi dədi. Hangue ra dənga ndə gá macəja bi yopa 'yambi bi 'ñembi:

—¿Ha gue go gue'e grá Cristo rá T'u'i Ajuə nú'á xá nsunda xpá mεñ'a'i pa gui ndə?

⁶² Nu'bú ra Jesu bi dədi ne bi 'ñena:

—Hahə go gueque. Ne ma gui hyanthə Nú'á To'o bi e bi Njəi da hñudi ja rá 'ñei Ajuə nú'á ja rá ts'εdi. Nepə ma gui hyanthə da yopa menguiua ja ya guui.

⁶³ Hangue nu mi 'yøde njabə ra dənga ndə gá macəja bi dənga yá he ngue'á go gue'á 'nara seña

gue pa gue'á ra Jesu xqui ñama'ñá de Ajuá. Nepü bi 'ñena:

—¿Pa te ga 'bephabya ma'ra to'o da e da mambabi? ⁶⁴ Nu'ahá ya gá 'yøhá nú'á bi mä gue nuní ri 'ñet'a Ajuá. Xibya, ¿te guí beñhá de nú'á xa maní?

Ne gatho nú'á mi 'bahni bi 'ñena:

—Rí 'ñepi da tho.

⁶⁵ Nepü 'ra de gue'á bi mädi bi zots'i ra Jesu. Ne bi go'mbabi rá hmi ne xi mi na'mbi, ne bi 'yambabi'á bi 'ñembi:

—Nú'i grá bádi, jxicjebya to'o bi nap'a'i!

Nehe ya gants'ahni mi faste mi na'mbabi.

Ra Pedro bi gónga ra Jesu

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-29)

⁶⁶ Ha nura Pedro mi 'bá nja'ti ja ra patio. Nepü bi zøhø 'nara nxutsi mrá 'bego ra danga ndä gá macja, ne bi uat'a ja ra tsibi. ⁶⁷ Nepü bi hyandi gue mi 'bahni ra Pedro mri mpa'ti, xi bi ná'ti xá hño, nepü bi 'ñembabi:

—A, go gue'e nehe ngui 'ñoui ra Jesu me Nasare, ¿ha ngue ha?

⁶⁸ Pe ra Pedro bi ncöni ne bi 'ñena:

—Hina, nixi dí padi to'o'á, ne nixi dí padi nú'á guí ma.

Nepü bi bøni bá 'ba ja ra gosthi. Y nura ora'á bi mafi ra menja. ⁶⁹ Ha nú'á ra nxutsi bi yopa ná'ta ma'na'qui ra Pedro, nepü bi yopa 'ñemba nú'á ya ja'i mi 'bahni:

—Nuni ra 'ñøhø go guehni 'na de nú'á mri 'ñoui ra Jesu.

⁷⁰ Ra ora'á ra Pedro bi yopa ncöni ma'na'qui. Ne 'mefa nú'á ya ja'i mi 'bahni bi 'ñembabi:

—Xi majuqani go gue'e 'na de nú'q mri 'ñoui ra Jesu, ngue'q ne'i grá me Galilea ngue'q mfaqtho ora guí ñq.

⁷¹ Nepu ra Pedro bi mudi bi ntsante ne bi jura bi 'ñena:

—Hindí paqdi to'o nú'q ra 'ñøhø guí mañhu.

⁷² Y 'bestho ra ora'q bi mafi ra menja rá ño'qui. Nu'bu ra Pedro 'bestho bi beni de nú'q xqui xipabi ra Jesu gue xqui 'ñembi: “Ante rá yo hmafi ra menja, ya xcá cøngagui hñu'qui.” Nu'bu ra Pedro xi bi du rá mui ne bi nzoni.

15

Ra Jesu bi 'mai ja rá thandi ra Pilato

(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)

¹ Nurá hyax'q xi 'nitho ya ndq gá macqa ne ya ndaqjua ndq ne ya xahnate de ra ley, ne gatho ra hmunts'a ndq gá xodyo bi munts'i 'nadbu pa bi go 'nara cohiu te da 'yøt'e co ra Jesu. Nepu bi daqt'iu bi zits'i bá ent'ua ja rá 'ye ra ndq Pilato. ² Nu'bu ra ndq Pilato bi 'yamba ra Jesu bi 'ñembi:

—¿Ha go gue'e grá Ndq de ya xodyo?

Ha nura Jesu bi daqdi:

—Haqha, gue'q ngu nú'q xcá ma.

³ Ha nuya ndq gá macqa xi mi ñapabi'q. ⁴ Hangue ra Pilato bi yopa 'yambabi ne bi 'ñembi:

—¿Ha gue hinte guí thaqdi de gatho nú'q xcá 'yøde xa mañu?

⁵ Pe ra Jesu hinte bi daqdi. Hangue ra Pilato xi bi 'yø.

Ra Jesu bi secuabi gue da tho

(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)

⁶ Tat'a jeya ra Pilato mri nzai da hyegui 'nara 'yofadi pa nú'ʉ ya pa de ra ngo, y nzantho mi hegui nú'ɑ go da 'yadi nú'ʉ ya ja'i mi 'yo ja ra ngo. ⁷ Ha xqui njot'a fadi 'raya ja'i ngue'ɑ xqui 'ñøt'atuhni pa da 'yenga ya nda de ra hnini ne xqui nhylene'ʉ. Y 'na de gue'ʉ mrá thuhu ra Barraba. ⁸ Nu'bá bi munts'a ya ja'i habʉ mi hu ra Pilato pa da 'yadi da thøgue 'nara 'yofadi ngu yá nzai. ⁹ Nu'bá ra Pilato bi 'yambabi'ʉ ne bi 'ñembibi:

—¿Ha guí ne ga hec'a'ihʉ núni t'embi ra Ndá de ya xodoyo?

¹⁰ Bi 'ñani njabʉ ra Pilato ngue'ɑ mi paði gue co yá cué ya nda gá macja bi gʉ ra Jesu ne bi dapabi, ngue'ɑ nu'á xi ya mi dəni ndunthi ya ja'i. ¹¹ Pe nuya nda gá macja bi 'yʉ'ta ya ja'i pa bi 'yadi dra thegui ra Barraba. ¹² Nu'bá nura Pilato bi yopa 'yamba ya ja'i ne bi 'ñembabi:

—Nu'bá, ¿te 'be guí adihʉ ga ø'tua ra Jesu núni guí emfʉ ra Ndá de ya xodoyo?

¹³ Nu'bá ya ja'i 'ra gá mafitho bi 'ñena:

—¡Dá 'bont'i pa ja da duni!

¹⁴ Nu'bá ra Pilato bi yopa 'yambabi'ʉ ne bi 'ñembabi:

—¿Te ma ts'oqui xa 'yøt'ni?

Pe nuya ja'i ma'na xi mri mantho ne mi eñ'ʉ:

—¡Dí ahe dra 'bont'i!

¹⁵ Nu'bá ra Pilato pa da pønga rá hmi co yá ja'i, bi hyegui ra Barraba, ne bi manda bri fet'a ra Jesu, nepʉ bi 'yent'ua ja yá 'ye yá soldado pa da zits'i ma da pont'a ja ra ponza.

¹⁶ Hangue ya soldado bi zixa ra Jesu ja ra patio de ra ts'utbi, y ja bi munts'ni gatho ya soldado.

¹⁷ Nepʉ nu'ʉ bi hyete ra Jesu co 'nara thenga he ngu

nú'ʉ he ya nda, ne bi met'a ya 'bini pa bi hoca 'nara corona, ne bi hñu'tsua ja rá ñaxu. ¹⁸ Ha mi ø'tua ra nt'eni'ã ne mi zengua mi embabi:

—j'Bui pa nzantho, nú'i ri t'equ'ei rá Ndã'i ya xodyo!

¹⁹ Ne mi na'mbabí rá ñaxu co 'nara ts'ut'o ne mi tsots'i. Nepʉ mri ndandiñahmu pa mri ndane'ʉ, 'ñena xi majuqni mi numansu. ²⁰ Nepʉ mi uadi bi 'yø'tua ra nt'eni bi mœcuabi ra thenga he, ne bi yo hyetuabi nú'ʉ xi myá he. Nepʉ bi zits'i'ʉ pa da pont'i.

Ra Jesu bri pont'i

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

²¹ De mi bønga de ja ra hnini bi nthεui'ʉ má 'ñu 'nara 'ñøhø xqui 'ñe ja ra mbonthi. Nura 'ñøhø'ã mrá thuhu ra Simu mrá me Cirene ne go mrá dada ra Jandro ne ra Rufo. Ha nuya soldado bi japa nú'ã ra 'ñøhø da ndudebi rá ponza ra Jesu.

²² De guehni bi ts'ixa ra Jesu ja 'nara luga rá thuhu Golgota nú'ã rí bøni da 'ñena Ñaxmadu.

²³ Nepʉ ya soldado bi umbahmã ra vinu xqui nthants'ui ra mirra, pe nu'á himbi ne bi zi. ²⁴ Nepʉ nu'á bi pont'a ja ra ponza. Nepʉ bi nhriegue'ra 'na nú'ʉ yá he, ne nu ma'na rá he bi ma ra tåha to'o da dahan.

²⁵ Ne ngu mi nzanga guto xudi nura ora bri pont'i'a. ²⁶ Nuyá nzai'ʉ, da thøta 'nara t'ofo ja ra ponza de nú'ã xa 'yøt'a nú'ã ra ja'i pa hanja bi t'ε'mbi bi tho. Hangue ja rá ponza ra Jesu bi thøte gue go ra Ndã de ya xodyo. ²⁷ Nehe ja bri pont'ni mahyegui con gue'ã yoho ya be, 'na ja rá 'ñei, nu ma'na ja rá ngaha. ²⁸ Hangue bi njabʉ ngu nú'ã

xqui t'ofo ja ra Macea T'ofo habu ena: “Nu'á bi thandi ngu 'nara daga 'yøt'ats'oqui.”

²⁹ Ha nuya ja*'i* nú'u mi thohni nu'áraza mi xipa ra Jesu, ne mi but'a yá ñaxu ne mi embi:

—¡Haha! ne gue nu'i gá ena gue ma gui yø'ta ra ndanija nepu rá hñupa gá ena gue xcá yopa 'ba'ma ma'na'qui, ³⁰ mpøhø sehe ne cai de nú'á ra pont'i xa.

³¹ Ne ya ndá gá macja mi øt'a buhlatho de ra Jesu mi 'ñémbi'u:

—Nuní mi ena gue mi pøhø ya ja*'i*, pe nubyá hingui tsa go da mpøhø sehe. ³² 'Bu xi majuani go guehni ra Cristo nú'á go rá Ndá ya me Israel, dá gaibya de ra pont'i xa. Nu'bu ga hanthe da gai, nu'bá haq, ga camfrihu nú'á mi mani.

Ne nú'u xqui mpont'uini mahyegui mi ñama'ñu'u nehe de gue'á.

Ra Jesu bi du

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

³³ Nepu ngu nde ma pa bi 'mexuui maxøgue ra ximhai, ne asta ngu nzunga hñu nde ja bi yopa hnequi ma'na'qui. ³⁴ Y nura ora'á, ra Jesu bi ñá xi nts'edi ne bi 'ñena:

—Eloí, Eloí, ¿lama sabactani? —nú'á rí bøni da 'ñena: Ma Dada*'i*, ma Dada*'i*, ¿hanja xcá hyegaseheua?

³⁵ Ne 'raya ja*'i* mi 'bahni bi 'yøde nú'á mi maq, ne bi 'ñena:

—'Yøhu, nuní ma'ta ndu ra badi Elía.

³⁶ Nepu 'nara 'ñøhø bi nest'ihi bi pobo 'nara esponja co ra ju'tsa vinu ne bi tøta ja 'nara ts'ut'o, ne bi umba ra Jesu pa da zut'i. Y nura 'ñøhø'á bi 'ñembabi ya ja*'i*:

—Ga tø'mhu ga nuhu ua da zø ra Elía da ca'mi de ja ra pont'i.

³⁷ Nepu ra Jesu bi dø 'nara hmafi xi nts'edi ne bi du. ³⁸ Y nura ora'aq bi xø nú'aq ra danga dutu mi naxa mbo ra ndanija pa mi juti nú'aq habu ma'na xi xmá nsunda, ne bi xøgue mañq asta bi zønga njat'i. ³⁹ Ha nú'aq ra ndaq gá soldado mi 'bahni guetbu habu xqui 'bont'a ra Jesu bi hyanda xá hñó hanja bi du'aq, ne bi 'ñena:

—Xi majuqni go mi guehni rá T'u Ajuq.

⁴⁰ Ne mi 'bahni nehe 'raya 'behñaq mi handatho de yabu, 'ra de gue'u go mi gue'aq ra Maria Magdalena, ne ra Salomé, ne ma'na ra Maria rá nanra Jose ne ra Cobo nú'aq mbatsi de nú'aq ma'na ra Cobo. ⁴¹ Nú'u ya 'behña'u xqui dena ra Jesu nú'bu mbi 'bu Galilea, ne go gue'u mi pepi. Nehe mi 'bahni ndunthi ma'ra ya 'behñaq nú'u xqui 'ñoui ra Jesu pa Jerusale.

Ra Jesu bi t'agui

(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

⁴² Nura pa'aq bri pont'a ra Jesu, go mi 'nara pa dega nthoqui, ngue'aq rá hyax'aq go ra sabdo ra pa dega tsaya. ⁴³ Hangue 'bestho nura pa'aq, ya mi ma da yu ra hyadi, bi ma ra Jose nú'aq mrá me Arimatea bá nu ra ndaq Pilato, ne bi yati nsinque ra ntsu pa bi 'yapa nsequi da zacua rá ndo'yo ra Jesu de ja ra ponza pa da duts'i ma da 'yogui. Nú'aq ra 'ñoh'aq mi ja rá nsu ne xi mrá faqdi ngue'aq go mrá ndaq nehe de ra hmunts'aq ndaq gá xodyo. Ne'aq nehe mi tø'mtho ha'mu da zoh'aq rá 'mehni Ajuq pa da ndaq. ⁴⁴ Pe ra Pilato mi hu rá mai gue hinxqui dutho, hangue nu'aq bi zohna ra ndaq gá soldado pa bi 'yambi ua

ya xqui du. ⁴⁵ Y nu mi xipi gue ya xqui du, nu'bá ra Pilato bi umba nsequi ra Jose da duts'i. ⁴⁶ Nu'bá ra Jose bi danga 'nara hoga t'axa dutu. Nepu bi zacua rá ndo'yo ra Jesu de ja ra ponza, ne bi mant'a ja nú'a ra dutu, ne bi duts'i ma bá agui ja 'nara nt'agui nú'a xqui se'ti ja 'nara medo. Nepu bi got'i co 'nara danga xingdo. ⁴⁷ Y ra Maria Magdalena y ma'na ra Maria rá nana ra Jose bi hyandatho'u habu bi t'acuabi rá ndo'yo ra Jesu.

16

*Ra Jesu bi yopa nte de ra du
(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)*

¹ Y de mi nde nú'a nsabdo, ya xqui thogui nú'a ra pa dega tsaya, ra Maria Magdalena ne ra Salomé ne nú'a ma'na ra Maria rá nana ra Jose bi danga 'raya hoga ñuni pa xa go'tsuahma ja rá ndo'yo ra Jesu. ² Y nurá hyax'a ndomingo xi 'nitho nú'a ra mudi pa de ra semana, bi ma'u pa da c'a'tsa ra nt'agui, ne bi zóñi'u pøxhyadi. ³ Ne de má 'ñu mri 'ñámbabi 'na ngu ma'na mi eñ'u:

—¿Ha hindi 'buhni 'bu to'o da punts'a ra do pa da xogahu ra gosthi nt'agui?

⁴ Pe nu mi zóni'u bi hyandi gue ya xqui t'ent'a nú'a ra danga do xqui jot'a ra gosthi nt'agui. ⁵ Nepu nu'u bi yut'a mbo ra nt'agui ne bi hyanda 'nará εnxe Ajuq mi hnequi ngu 'nara bəsjə'i mi huhni ngue yá 'ñei'u, ne mi he 'nara t'axa he xi xmá ma. Nu'bá nu'u xi bi ntsu. ⁶ Ha nura εnxe bi 'ñembabi'u:

—Oguí tsuhu. Nuga dí pədi gue guí hoñhu ra Jesu me Nasare nú'a bri pont'i. Xi jaua habu bi 'begui, pe ya jo'oua ngue'a ya xa yopa nte ma'na'qui. ⁷ Rí

maha bá xipabihu ra Pedro ne nú'u ma'ra yá nxadi gue nu'á ma da 'met'o pa Galilea, ne ja ma dí ntheuini'u ngu bi xipi.

⁸ Nepu nú'u ya 'behñq bi boni de guehni ja ra nt'agui bi ma hnest'ihi, ne asta mri huat'i co rantsu. Ne hinto bi xipabi nú'q xqui hyandi ngue'a xi mi 'ñouitho ra ntsu.

*Ra Maria Magdalena bi hyanda ra Jesu xqui nangui de ra du
(Jn. 20:11-18)*

⁹ Xudi'a ndomingo ya xqui yopa nte ra Jesu de ra du, go rá mudi bi ntheui ra Maria Magdalena nú'q to'o xqui 'yembabi yoto ya ts'ondqhi. ¹⁰ Nepu nura Maria bi ma bá c'a'tsa ya nxadi ne bi zudi mi tu yá mui mi zoni, ne bi xipabi'u gue ya xqui hyanda ra Jesu. ¹¹ Pe mi 'yode ya nxadi bi munga ra Maria Magdalena gue ra Jesu ya xqui yopa nte ne ya xqui ntheui, pe nu'á himbi gamfri.

*Ra Jesu bi ñqui yoho yá nxadi
(Lc. 24:13-35)*

¹² Nepu 'mefa ra Jesu xqui mpata rá 'bai bá ntheui yoho yá nxadi nú'u mri ma pa ja ra mbon-thi. ¹³ Nepu nú'u yoho ya nxadi bi duma mengui pa bá xipa nú'u ma'ra gue nu'á xqui ntheui ra Jesu. Pe nixi njabu himbi gamfri'u.

*Ra Jesu bi umba yá 'befi yá nxadi
(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)*

¹⁴ Nepu 'mefa ra Jesu bi zoni habu mi 'bui nú'u 'ret'ama'ra yá nxadi ora mri ñuni'u. Ne bi zui'u ngue'a hinxqui gamfribi nú'u to'o xqui xipi gue

nu'á ya xqui yopa nte ne xqui ñaui'u. ¹⁵ Nepu bi 'ñembabi'u:

—Rí maha ja gatho rá nguni ra ximhai bá xiphu
gatho ya ja'i nuna ra maca noya. ¹⁶ Nu'a tó'o
da gamfri ne da nxistehe da mpøhø, pe nu'a tó'o
hindu gamfri hindu mpøhø, da 'medi pa nzantho.
¹⁷ Y nu habu di 'bai ya gamfri, ma da 'yøt'e'u nuya
ya nt'udi: De ma thuhu da 'yønga thi ya ts'ondahi;
ma da ña'u ma'ra ya 'ra'yo hñaqui; ¹⁸ ne nu'bu da
mihi 'nara qu'lena, o da zi 'nara 'ñethi nú'a hote,
hinte da ja'u; nu'u da hñuxa yá 'yε ja ya da'thi ne
da ñani.

Ra Jesu bi ma mahets'i
(Lc. 24:50-53)

¹⁹ Mi uadi bi ñaui yá nxadi ra Zidada Jesu, nu'á
bi ts'ixa pa mahets'i, ne bá hudi'a ja rá 'ñei Ajua rá
Dada. ²⁰ Ha nuyá nxadi bi nxani bi ma haburaza bi
manga ra maca noya. Ne ra Zidada Jesu nú'a xqui
ma mahets'i go gue'a mi fats'l*í*'u mi øt'a ya danga
nt'udi pa njabu bi jamfri nú'a ra maca noya mi
mañ'u. Njabu gue'a.

**Ra 'Ra'yo Testamento
New Testament in Otomi, Mezquital (MX:ote:Otomí,
Mezquital)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Otomi, Mezquital

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Otomi, Mezquital

ote

Mexico

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Otomi, Mezquital

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

c6437f19-566b-5232-8b2a-5c88e5a5622b